



# Mein Thalgau

DAS GEMEINDEBLATT



## MARKTGEMEINDE THALGAU

Wartenfellerstraße 2  
5303 Thalgau  
Tel. (06235) 74 71-0  
Fax: DW 15  
E-Mail: [gemeinde@thalgau.at](mailto:gemeinde@thalgau.at)  
[www.thalgau.at](http://www.thalgau.at)

### BÜRGERSERVICEZEITEN:

Mo | Di | Do 7.30 – 12.00 Uhr  
Mi | Fr 7.30 – 13.00 Uhr  
Di *zusätzlich* 17.00 – 19.00 Uhr

*telefonisch darüber hinaus:*

Mo | Di | Do 14.00 – 16.00 Uhr

### DAS NÄCHSTE THALGAUER GEMEINDE- BLATT ERSCHEINT IM OKTOBER 2017

### IHRE INHALTE:

Wir veröffentlichen gerne Beiträge der Thalgauer Vereine, Firmen-neueröffnungen usw.

### WICHTIG:

Wenn Sie einen Artikel für die nächste Ausgabe haben, diesen unbedingt bis **06. September 2017, 12.00 Uhr** per E-Mail an [gemeinde@thalgau.at](mailto:gemeinde@thalgau.at) anmelden. Der genaue Inhalt ist zu diesem Datum nicht wichtig, es muss nur informiert werden, ob ein Artikel geplant ist und wie lang dieser ca. sein wird (½ Seite bzw ¼ Seite).

**Bitte beachten Sie, dass Artikel, die nicht vorher angemeldet werden, nicht in das Gemeindeblatt aufgenommen werden!** REDAKTIONSSCHLUSS IST MITTWOCH, 13. SEPTEMBER 2017, 12.00 UHR. Alle Artikel, die ohne Anmeldung und nach Redaktionsschluss eingehen, können leider nicht berücksichtigt werden.



## EINEN SCHÖNEN SOMMER UND ERHOLSAMEN URLAUB WÜNSCHEN

BÜRGERMEISTER MARTIN GREISBERGER, DIE MITGLIEDER DER GEMEINDEVERTRETUNG SOWIE ALLE BEDIENTETEN DER MARKTGEMEINDE THALGAU

### IMPRESSUM

**Eigentümer, Herausgeber & Verleger:** Marktgemeinde Thalgau | Wartenfellerstraße 2 | 5303 Thalgau | Tel. (06235) 74 71-0 | Fax: DW 15 | E-Mail: [gemeinde@thalgau.at](mailto:gemeinde@thalgau.at) | [www.thalgau.at](http://www.thalgau.at) | Partnergemeinde Neu-Anspach  
**Druck:** Neumarkter Druckerei | **Für den Inhalt verantwortlich:** Bürgermeister Martin Greisberger | **Design:** [www.lassnig.cc](http://www.lassnig.cc) | **Bilder:** Marktgemeinde Thalgau sowie gekennzeichnete Bilder | **Titelfoto:** Fabian Lassnig

Satz- & Druckfehler vorbehalten. Die Marktgemeinde Thalgau behält sich das Recht vor, von Institutionen/Organisationen/Personen eingelangte Informationen redaktionell aufzubereiten. Mit dem Einlangen in der Redaktion gehen die Bildrechte zur Veröffentlichung auf die Marktgemeinde Thalgau über. Die Marktgemeinde Thalgau ist bemüht, alle eingelangten Informationen zeitgerecht zu veröffentlichen, kann dies aber nicht garantieren. Auf eine Veröffentlichung besteht kein Rechtsanspruch. Aus Gründen der einfacheren Lesbarkeit gelten die in der „Mein Thalgau“ der Marktgemeinde Thalgau verwendeten Bezeichnungen von Personen, Personengruppen, Funktionen etc. unabhängig vom jeweiligen grammatikalischen Geschlecht des gewählten Begriffes selbstverständlich für Frauen und Männer in gleicher Weise. © Marktgemeinde Thalgau, Juni 2017



### Liebe Thalgauerinnen und Thalgauer!

„Zentrum erleben“ war das Motto am 20. und 21. Mai bei der Marktplatzzeröffnung. Thalgau konnte ein gelungenes Eröffnungsfest des neuen Marktplatzes feiern. Die Eröffnung wurde an beiden Tagen von einem abwechslungsreichen Programm begleitet. Dank des Wetters sind viele ThalgauerInnen sowie zahlreiche Gäste gekommen, um mitzufeiern. Ich denke, man hat an diesen beiden Tagen schon gesehen, welches Potenzial und Möglichkeiten die neue Mitte im Zentrum hat und bietet. Dabei möchte ich mich bei allen Mitwirkenden bedanken, die für das Gelingen dieses Festes beigetragen haben. Nach über 13 Jahren Umsetzungsarbeit, trotz aller Kritik, bin ich davon überzeugt, ein zeitgemäßes Zentrum entwickelt und geschaffen zu haben, welches die Gemeinde Thalgau vorher noch nie hatte und den Gemeindegewohnen noch viel Freude in Zukunft bereiten wird.

Erst kürzlich wurden vom Landeshauptmann Haslauer und der gesamten Salzburger Landesregierung verdiente Persönlichkeiten unserer Gemeinde in der Salzburger Residenz ausgezeichnet. Persönlich möchte ich mich nochmals beim Ehepaar Dr. Bargehr für ihre Jahrzehnte lange Arbeit für Thalgau bedanken und ihnen zu der Auszeichnung gratulieren. Ebenso gratulieren und bedanken darf ich mich bei den ausgeschiedenen und geehrten

Gemeindevertretern Christine Thurnhofer, Franz Zimmermann und Johann Frenkenberger für ihre Arbeit.

Eine Freude für unsere Gemeinde sind die sportlichen Erfolge in den vergangenen Monaten. Dabei darf ich Magdalena Schwertl zur Doppel-Weltmeisterin sowie Wolfgang Schmidhuber zu den mittlerweile 6 Olympiemedailen bei den Special Olympics recht herzlich gratulieren. Ebenso konnten in der 2. Landesliga die 1. und auch die 2. Kampfmannschaft den Meistertitel nach Thalgau holen, dazu möchte ich beide Teams beglückwünschen.

Persönlich bedanken darf ich mich auch bei allen Vereinen, der Gemeindevertretung, den GemeindemitarbeiterInnen, Freunden und Bekannten, die mir zum 50. Geburtstag ein schönes Fest bereitet haben. Es war für mich eine große Ehre und Wertschätzung, dass so viele ThalgauerInnen dieser Einladung gefolgt sind.

Ich wünsche allen ThalgauerInnen einen schönen Sommer, damit die Ferien oder der Urlaub die erwünschte Erholung bringen.

Ihr Bürgermeister  
**Martin Greisberger**



Partnergemeinde  
Neu-Anspach

# INHALT

// **INFOS**  
(Seite 2 - 3)

// **GEMEINDE**  
(Seite 4 - 17)

// **KINDER & JUGEND**  
(Seite 18 - 23)

// **KULTUR & BILDUNG**  
(Seite 24 - 28)

// **VEREINE**  
(Seite 28 - 34)

// **WIRTSCHAFT**  
(Seite 35 - 39)

// **TOURISMUS & KALENDER**  
(Seite 40 - 44)



Landeshauptmann Dr. Wilfried Haslauer und Dr. Christian Stöckl umrahmen das Ehepaar Dr. Bargehr

## MENSCHEN MIT VORBILDWIRKUNG AUSGEZEICHNET

Bei einer Festveranstaltung in der Salzburger Residenz überreichte am Dienstag, 9. Mai 2017, Landeshauptmann Wilfried Haslauer Ehren- und Verdienstzeichen des Landes sowie Berufstitel und Ehrenzeichen des Bundes an verdiente Persönlichkeiten.

### Den Berufstitel MEDIZINALRAT bzw. MEDIZINALRÄTIN haben erhalten:

#### • Dr. Benno BARGEHR

Medizinalrat Dr. Bargehr ist Sprengelarzt und Notarzt im Gesundheits-sprengel Thalgau. Weiters hat er die medizinische Betreuung im Seniorenwohnhäuser und die Aufgabe des Schul- arztes übernommen. Dr. Bargehr war fast 28 Jahre mit großem Engagement für die Elternberatung Thalgau tätig.

#### • Dr. Birgit BARGEHR

Medizinalrätin Dr. Bargehr führt seit rund 35 Jahren als Ärztin für Allgemeinmedizin mit Umsicht und Kompetenz eine Praxis für Allgemeinmedizin in Thalgau. Im November 1981 erhielt sie die Bewilligung zur Haltung einer ärztlichen Hausapotheke, die sie bis zum Jahr 2000 führte.

### Die MEDAILLE für VERDIENSTE um die GEMEINDE

als Anerkennung für ein mindestens zehnjähriges, besonders anerkennungswürdiges Wirken als Mitglied der Gemeindevertretung einer Gemeinde des Landes Salzburg wurde verliehen an:

- Obmann der Bezirksbauernkammer Gemeindevertreter a.D. **Johann FRENKENBERGER**
- Gemeindevertreterin a.D. **Christine THURNHOFER**
- Gemeindevertreter a.D. **Franz ZIMMERMANN //**

Landeshauptmann Dr. Wilfried Haslauer, Dr. Astrid Rössler und Bürgermeister Greisberger mit den geehrten Gemeindevertretern



## THALGAU HAT EINE FRISCH GEBACKENE DOPPEL-WELTMEISTERIN! MAGDALENA SCHWERTL

Die fünftägige Weltmeisterschaft im Para-Ski, einer Kombinationssportart aus Ski-Rennlauf und Fallschirm-Zielsprung, ist am Samstag, den 11. März 2017, in St. Johann im Pongau zu Ende gegangen.

Gleich zwei Weltmeistertitel sicherte sich die Thalgauerin Magdalena Schwertl. Die 30-jährige Athletin vom HSV Red Bull Salzburg gewann Gold im Einzel und bildete gemeinsam mit Klubkollegin Marina Kücher das beste Damenteam. Zudem stellte sie mit ihrer Punktzahl einen neuen Weltrekord auf. „Ich kann es noch gar nicht fassen. Das war einfach perfekt für eine Heim-WM“, jubelte Schwertl, „jetzt, wo ich endlich mal einen Einzeltitel machen konnte, bin ich überglücklich.“ //



## WOLFGANG SCHMIDHUBERS ERFOLGE BEI DEN SPECIAL OLYMPICS WORLD WINTER GAMES

Die Special Olympics Games ermöglichen Menschen mit intellektueller Beeinträchtigung (aber auch allen anderen Beteiligten) ganz „besondere Erfahrungen“ zu sammeln, von denen die meisten TeilnehmerInnen noch viele Jahre danach zehren können.

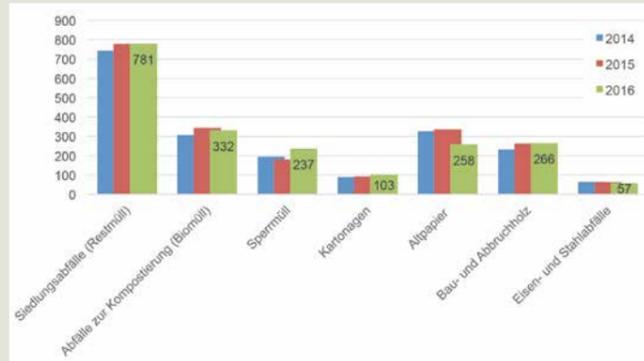
Das österr. Special Olympics Floorhockey Team, welches aus 15 Salzburger Athleten und 3 Coaches besteht, hat bei den Winterspielen 2017 die Silbermedaille gewonnen! „Senior“ im Team und einziger Athlet der alle 6 Olympiaden mitbestritten hat ist Wolfgang Schmidhuber (geboren mit Down Syndrom am 23.8.1974) aus Thalgau, dessen Erfolgsgeschichte als „Team Goali“ sich nun bereits über mehr als 20 Jahre erstreckt. Diese hat nicht nur ihm, sondern auch seinen Eltern unglaublich viele positive Erlebnisse geschenkt.

Durch seine 6 Olympiateilnahmen, bei welchen er jedes Mal eine Medaille erringen konnte, befindet er sich trotz oder sogar wegen seiner Beeinträchtigung mittlerweile weltweit in sehr elitärer Gesellschaft. //

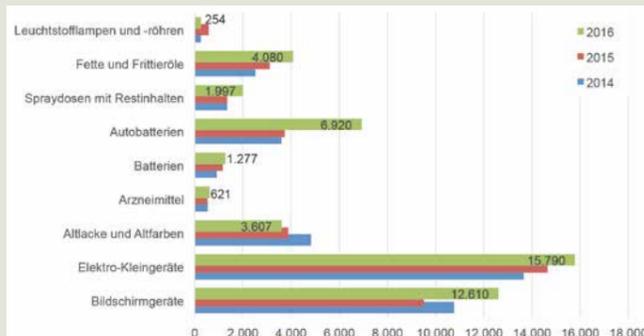


## ABFALLENTSORGUNG IN THALGAU DER BESTE MÜLL IST DER, DER GAR NICHT ENTSTEHT!

Auszug aus den Abfallstatistiken 2014 bis 2016 in Tonnen



Problemstoffe 2014 bis 2016 in Kilogramm



Leider lässt sich das nicht immer vermeiden, deshalb ist eine effiziente Mülltrennung besonders wichtig, um wertvolle Rohstoffe wiederverwerten zu können.

Gemäß Abfallbilanzverordnung des Bundes müssen die Gemeinden jährlich eine Abfallbilanz vorlegen. In der Praxis werden dazu die getrennt gesammelten Abfallarten bei der Entsorgung verwogen, von der Gemeinde in einem Abfallstatistikprogramm erfasst und jährlich die Auswertung an den Bund weitergeleitet.

Den größten Anteil hat dabei der Restmüll. Im Jahr 2016 wurden in Thalgau insgesamt rd. 781 Tonnen an Restmüll entsorgt, das sind mehr als 132 kg pro Person. Jede Thalgaugerin und jeder Thalgauger hat ca. 56 kg an Biomüll entsorgt, wobei dabei natürlich die Eigenkompostierung in unseren Gärten nicht mitefassen werden kann. Ein großer Teil der Abfallentsorgung betrifft Verpackungsmaterial. Im vergangenen Jahr wurden rd. 258 Tonnen Altpapier und 103 Tonnen Kartonagen entsorgt.

Im Altstoffsammelhof werden neben Kartonagen, Sperrmüll und Bauschutt auch Problemstoffe gesammelt und entsprechend wiederverwertet bzw. entsorgt. So wurden 2016 beispielsweise 3.607 kg an Altfarben und -lacken gesammelt, 4.080 kg Frittieröle mittels ÖLI-Kübeln der Wiederverwertung zugeführt und 1.997 kg Spraydosen mit Restinhalten abgegeben.

Wir danken allen ThalgaugerInnen, die die Mülltrennung ernst nehmen, unseren Altstoffsammelhof nutzen und somit einerseits der Umwelt Gutes tun und andererseits die kostenintensive Restmüllentsorgung in Grenzen halten! //

## INFORMATION DER WASSERGENOSSENSCHAFT THALGAU AN IHRE MITGLIEDER

Gemäß Punkt 3 Abs. 2 der Richtlinien zum Betrieb der Wasserversorgungsanlage der Wassergenossenschaft Thalgau ist die Versorgung eines Freischwimmbekens oder Haltenbades (jeweils ab 10m<sup>3</sup> Nutzinhalt), das mit Wasser aus dem Netz der Wassergenossenschaft Thalgau befüllt wird, zu melden. Der Tarif für den laufenden Wasserzins beträgt für Schwimmbekens ab 10m<sup>3</sup> Fassungsvermögen € 94,50 (Klasse II) und wird jährlich im Nachhinein verrechnet. Die

Wassergenossenschaft Thalgau ersucht ihre Mitglieder die noch nicht gemeldeten Schwimmbekens **telefonisch (Tel. 06235/7471-42, Kassier Herbert Scherrer BA, MA) bzw. per Mail (scherrer@thalgau.at)** zu melden. Mit stichprobenartigen Überprüfungen ist im Sinne der Gleichbehandlung aller Mitglieder zu rechnen. //



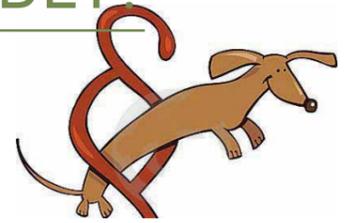
## ENTLEERUNG IHRER ABFALLTÖNNE

Laut Abfallabfuhrordnung der Marktgemeinde Thalgau muss jeder Haushalt und jeder Betrieb an der angebotenen Abfallabfuhr teilnehmen. Um eine reibungslose Abwicklung der Abfallentsorgung zu ermöglichen, ersuchen wir um Beachtung folgender Punkte:

- Es werden ausnahmslos nur Abfalltonnen mit grünem (zweiwöchentlich) bzw. blauem (vierwöchentlich) Aufkleber entleert! Sollte Ihr Aufkleber nicht mehr vorhanden oder beschädigt sein, ersuchen wir dringend um Mitteilung, Sie erhalten kostenlos einen neuen.
- Bitte überprüfen Sie, ob die Hausnummer auf Ihrem Aufkleber noch lesbar ist und ergänzen Sie diese bei Bedarf!
- Für Container mit 770 Liter bzw. 1100 Liter Volumen ist kein Aufkleber notwendig!
- Wenn Sie aus besonderen Gründen einmal mehr Abfall zu entsorgen haben, können Sie zusätzliche 60-Liter-Säcke mit Aufdruck „Marktgemeinde Thalgau“ zum Preis von € 3,90 pro Stück im Gemeindeamt kaufen. Diese dürfen neben der Abfalltonne zur Abholung bereitgestellt werden. Andere Säcke ohne Aufdruck werden nicht entsorgt!

Wir ersuchen um Verständnis, dass in nächster Zeit stichprobenartige Kontrollen der angemeldeten Behälter durchgeführt werden. Nur wenn alle zu entleerenden Behälter ordnungsgemäß angemeldet sind, kann unser Abfallabfuhrsystem funktionieren! //

## HABEN SIE IHREN HUND BEREITS ANGEMELDET?



Laut Salzburger Landessicherheitsgesetz ist jede Person, die einen über zwölf Wochen alten Hund hält, verpflichtet, diesen der Gemeinde, in der sie ihren Hauptwohnsitz hat, **binnen einer Woche ab Beginn der Haltung** zu melden.

**Bei der Meldung sind unter anderem vorzulegen:**

- Nachweis, dass für den Hund eine Haftpflichtversicherung über mind. € 725.000,00 besteht (z.B.: Kopie der Versicherungspolizze)
- Kennzeichnungsnummer gem. § 24a Tierschutzgesetz (Mikrochipnummer)
- der für das Halten des Hundes erforderliche Sachkundenachweis

Der **Sachkundenachweis** wird nach Absolvierung eines Kurses bei einer durch die Salzburger Landesregierung zugelassenen Person ausgestellt und ist für alle künftigen Hunde gültig. Der Kurs umfasst mindestens zwei Kursstunden, welche bereits vor dem Kauf eines Hundes absolviert werden müssen!

**Diese Bestimmungen gelten auch für Hundebesitzer, die bereits einmal einen Hund angemeldet hatten oder einen zweiten Hund anmelden!**

Wer einen über zwölf Wochen alten Hund hält, ohne dies der Gemeinde rechtzeitig mit den erforderlichen Nachweisen zu melden, begeht eine Verwaltungsübertretung, die mit **Geldstrafen bis zu € 5.000,00** geahndet wird.

**Außerdem möchten wir alle Hundebesitzer nochmals darauf aufmerksam machen, dass gemäß Beschluss der Gemeindevertretung im gesamten Gemeindegebiet von Thalgau generelle Leinenpflicht herrscht! //**

### // NÄHERE INFORMATIONEN

Gemeinde Thalgau, Zimmer 6, Martina Winkler, Tel. 06235/74 71-40 | [martina.winkler@thalgau.at](mailto:martina.winkler@thalgau.at)



Luftbild Begegnungszone: Die Begegnungszone in Thalguau war die erste in Salzburg nach StVO. © Gemeinde Thalguau

## ZUKUNFTSORTE DA UND DORT: KONFERENZ IN THALGAU – TEILEN VON RÄUMEN

Das TEILEN von Räumen und Ressourcen stand von 17. bis 19. Mai 2017 im Zentrum der Zukunftsorte da und dort-Konferenz in Thalguau. Im Rahmen der Konferenz wurde nicht nur hinter die Kulissen der Thalguauer Paradeprojekte – Begegnungszone und multifunktionale Schule – geblickt. Mit Präsentationen und Impulsvorträgen zu neuen Mobilitätssystemen und kreativwirtschaftlichen Kooperationen zeigte die Konferenz verschiedene Facetten des Teilens im kommunalen Bereich auf. [www.daundort.at](http://www.daundort.at) //



Neue Volksschule: Das multifunktionale Gebäude der Thalguauer Volksschule bietet mit einer Doppelturnhalle sowie einer AULA mit Drehbühne, die nach Innen und Außen bespielbar ist, auch Raum für Vereine und Institutionen. © Paul Ott

## ENERGIEFÖRDERUNGEN

Die Marktgemeinde Thalguau gewährt seit 01.01.2009 Zuschüsse für Maßnahmen zur Reduzierung des Energieverbrauchs und hat diese mit Wirkung vom 01.12.2014 verlängert. Ziel dieser Förderaktion ist, im Sinne der Aktion „e5-energieeffiziente Gemeinde“ des Landes Salzburg und des Internationalen Klimabündnisses, die Reduktion des Energieverbrauchs der Thalguauer Haushalte sowie die damit einhergehende Verringerung der Kohlendioxid- u. Schadstoffemissionen.

### FÖRDERBARE MAßNAHMEN, FÖRDERUNGS-AUSMAß UND TECHNISCHE BESTIMMUNGEN

Förderbar sind die Maßnahmen Z. 1. – 9. im Rahmen der Sanierung eines bestehenden Wohngebäudes sowie die Maßnahmen Z. 5. – 9. auch bei der Errichtung eines neuen Wohngebäudes oder auch im Zusammenhang mit einer betrieblichen Anlage:

1. **Einbau von Fenster** € 10,- pro m<sup>2</sup> Fensterfläche (inkl. Rahmen) | U-Wert < 0,70
2. **Dämmung der Außenwände** € 3,- pro m<sup>2</sup> gedämmte Außenwandfläche | U-Wert < 0,25
3. **Dämmung der Kellerdecke** € 2,- pro m<sup>2</sup> gedämmte Kellerdecke | U-Wert < 0,30
4. **Dämmung der obersten Geschoßdecke** € 2,50 pro m<sup>2</sup> gedämmte Geschoß- oder Dachfläche | U-Wert < 0,15
5. **Einbau einer neuen Biomassezentralheizung**

(z.B. Scheitholzessel, Pellets Heizung, Hackgutheizung)

€ 400,- pauschal | Richtlinien müssen der Salzburger Landesförderung für Biomasse Zentralheizanlagen entsprechen

6. **Errichtung einer Solaranlage für Raumheizung und Warmwasseraufbereitung** € 400,- pauschal | Richtlinien müssen der Salzburger Landesförderung für Solaranlagen entsprechen

7. **Errichtung einer Photovoltaikanlage** € 400,- pauschal

8. **Anschluss an ein Biomasse-Nahwärmenetz** € 400,- pauschal

9. **Bonus für Energieberatung** € 50,- pauschal | Pflichtbedingung (siehe Abwicklung)

### ABWICKLUNG:

- Vor Durchführung der förderbaren Maßnahme ist eine Energieberatung in Anspruch zu nehmen. Diese kann kostenlos in der Marktgemeinde Thalguau von einem unabhängigen Energieberater des Landes Salzburg oder von einem befugten technischen Büro durchgeführt werden. Das Ergebnis der Energieberatung ist in schriftlicher Form dem Förderungsantrag beizulegen. //

### // FÜR NÄHERE INFORMATIONEN ODER ANSUCHEN

Gemeinde Thalguau, Christina Schroffner  
Tel. 06235/74 71-21 | [schroffner@thalgau.at](mailto:schroffner@thalgau.at)

## STIPENDIEN DER HANS SCHMIDINGER-STIFTUNG

Aus der von Ehrenbürger und Bgm. a. D. Herrn Hans Schmidinger gegründeten Stiftung zur Förderung begabter Studenten und Studentinnen aus der Gemeinde werden im Dezember dieses Jahres wieder Stipendien ausgeschüttet. Antragsberechtigt sind StudentInnen, die in der Marktgemeinde Thalguau ihren ordentlichen Wohnsitz haben, österreichische Staatsbürger sind und **seit mindestens fünf Semestern in der gleichen Fachrichtung an einer Universität** oder einer vergleichbaren Hochschule oder Fachhochschule bzw. **seit mindestens vier Semestern an einer pädagogischen Hochschule** inskribiert sind. Die Stipendien können mittels formlosen Schreibens an die Hans Schmidinger-Stiftung, per Adresse Marktgemeinde Thalguau, Wartenfelderstraße 2, beantragt werden. Die Anträge sollten Angaben zum bisherigen Studienverlauf bzw. den weiteren Studienabsichten sowie eine kurze Beschreibung, warum das Stipendium beantragt wird, beinhalten. Sofern Stipendien aus öffentlicher Hand bezogen werden, wird ersucht, dies ebenfalls anzuführen. Die Gewährung eines

Stipendiums aus der Hans Schmidinger-Stiftung kann **im Jahr 2017 nur für Erstanträge** erfolgen.

**Verspätet eingereichte Anträge können nicht berücksichtigt werden!**

Maßgebend für die Erlangung einer Studienförderung ist **Bedürftigkeit** und ein **positiver Studienerfolg**. Festgehalten wird, dass kein Rechtsanspruch auf ein Stipendium aus der Hans Schmidinger-Stiftung besteht.

**Dem Ansuchen sind beizulegen:**

- Aktuelle Inskriptionsbestätigung
- Kopien der Leistungsnachweise, wie sie im Studienverlauf üblich sind.

**Abgabefrist: Freitag, 27. Oktober 2017 //**

### // NÄHERE INFORMATIONEN

Gemeinde Thalguau, Christina Prizovsky,  
Zimmer 4, Tel. 06235/74 71-11



## EINLADUNG ZUM INFORMATIONENABEND

**PHOTOVOLTAIK -BÜRGERBETEILIGUNGSANLAGE SONNENKRAFTWERK THALGAU DIENSTAG, 27. JUNI 19.00 UHR, GEMEINDEAMT**

Die Gemeindevertretung der Marktgemeinde Thalguau hat einstimmig beschlossen, ihre eigene Dachlandschaft energetisch vermehrt zu nutzen. Dazu ist die AEE (Agentur für erneuerbare Energie) beauftragt worden, ein entsprechendes Nutzungskonzept zu erstellen. Für das Seniorenwohnhaus ist nun ein erstes Photovoltaikprojekt eingereicht worden, das bis zu 100.000 kWh Strom pro Jahr liefern wird. Dabei sollte der überwiegend größte Teil des Stroms unmittelbar vor Ort seitens des Seniorenwohnhauses genutzt werden. Nachdem viele BürgerInnen von Thalguau großes Interesse an einer Energiewende bekunden, werden für dieses Projekt 149 Anteilscheine aufgelegt.

Am 27. Juni wird nun dieses Projekt „Sonnenkraftwerk Thalguau“ öffentlich vorgestellt. Wir laden alle daran Interessierte herzlich ein, sich zu informieren und zu beteiligen. //

Vizebürgermeister Mag. Karl Oberascher

# RUND UMS FLÜCHTLINGSQUARTIER



## ARBEIT FÜR ASYLWERBER

Seit 1. April 2017 können Asylwerber Arbeiten in Privathaushalten wie z.B. Gartenarbeiten, Kinderbetreuung etc. mit einer Entlohnung über den Dienstleistungsscheck (DLS) übernehmen. Dazu müssen sie 3 Monate zum Asylverfahren zugelassen sein. Dies wird mit der weißen Aufenthaltserlaubnis nachgewiesen.

Folgende Punkte sind zu berücksichtigen:

- Der DLS gilt für einfache haushaltstypische Arbeiten in einer Wohnung, einem Haus oder Garten, nicht aber in einem Betrieb oder in einem Büro.
- Mit dem DLS ist jeder automatisch unfallversichert und kann legal arbeiten.
- Die Anmeldung erfolgt mit Arbeitgeber und Arbeitnehmer über ein Beiblatt des DLS-Formulars oder online.
- Für die Arbeit mit Dienstleistungsscheck werden mindestens 11,75 € je Stunde bezahlt. Die Obergrenze sind derzeit 110 € für Asylwerber in der Grundversorgung. Einnahmen darüber hinaus werden von der Grundversorgung abgezogen.
- Infos unter [www.dienstleistungsscheck-online.at](http://www.dienstleistungsscheck-online.at)

Von den neuen Arbeitsmöglichkeiten für Asylwerber muß Saleh keinen Gebrauch mehr machen. Der ehemalige Bewohner des Camps in Thalgau kam vor ca. 2 Jahren als syrischer Flüchtling nach Österreich. Heute hat er eine Wohnung, einen Job und ein kleines Auto. Er lebt in Perwang und hat eine Vollzeitstelle bei der Firma

Praschberger in Berndorf. „Perwang gefällt mir sehr gut, ich habe schon viele nette Leute kennen gelernt.“

Jetzt hofft er, dass seine Frau und seine 2 Söhne möglichst bald nach Österreich nachkommen können. Wir hoffen mit ihm und außerdem, dass wir bald über weitere Erfolgsgeschichten berichten können!

## WOHNEN FÜR ASYLWERBER

Neben der großen Herausforderung, eine Arbeitsstelle zu finden, ist eine teilweise fast noch größere das Finden einer Unterkunft. Einige der Bewohner haben sich in Thalgau gut eingelebt und ein soziales Netzwerk geschaffen, finden aber nach Erhalt des Asylbescheids keine Wohnmöglichkeit.

Gefragt sind am Anfang natürlich möglichst kleine Wohneinheiten, die sie sich leisten können. Auch Asylwerber, die schon über 6 Monate im Camp leben und die Deutschprüfung im Level A1 bestanden haben, dürfen in Privatunterkünften ziehen, bekommen allerdings weniger Wohnbeihilfe.

Wenn jemand Arbeit für unsere Asylwerber hat oder eine Wohnung oder ein Zimmer zu vermieten hat und es anerkannten und wartenden Asylwerbern zur Verfügung stellen möchte, bitte gerne unter **0676/848 21 02 22** oder [freiwillige.thalgau@caritas-salzburg.at](mailto:freiwillige.thalgau@caritas-salzburg.at) melden. //

# WER RADELT GEWINNT!

Salzburg fährt Rad und Thalgau ist dabei. Unter dem Motto „Wer radelt, gewinnt“ startet ab 1. Mai wieder Salzburgs größte Fahrradaktion. Ziel ist es, alle - ob jung oder alt, ob mit oder ohne Elektroantrieb - dahin zu bewegen, das Fahrrad im Alltag zu benutzen.

Wenn wir bedenken, dass die Hälfte aller PKW-Fahrten unter 5 km liegt, so ergibt sich daraus ein beachtliches Potential. Nebenbei fördert Radfahren meine Gesundheit, hält fit, kostet nichts und leistet einen wesentlichen Beitrag zu sauberer Luft und mehr Lebensqualität in unserer Gemeinde.

Unter allen Teilnehmenden, die zwischen 1. Mai und 31. August, mehr als 100 Kilometer im Alltag geradelt sind kommen attraktive Preise zur Verlosung.

UND SO EINFACH GEHT ES:

- Ab 1. Mai Anmeldung unter [www.wer-radelt-gewinnt.at](http://www.wer-radelt-gewinnt.at)
- Zuordnung zur Gemeinde Thalgau
- Eintragung der geradelten Kilometer (Teilnahmescheine sind zeitgerecht in der Gemeinde erhältlich) //



Neben dem Freibad „Thalaguna“ im Sport- und Freizeitzentrum Thalgau befindet sich eine Minigolfanlage. Diese garantiert auf 18 verschiedenen Bahnen Spaß für die ganze Familie.

Die Anlage kann ab heuer den ganzen Sommer kostenlos bespielt werden. Das notwendige Zubehör, wie Schläger, Bälle und Blöcke sind in einem Schrank, direkt am Platz deponiert. Wir bitten, mit den Materialien sorgfältig umzugehen und diese nach Spielende wieder zurückzulegen. //





Drüsiges Springkraut © Roland Schiegl



Riesen-Goldrute



Japan-Staudenknöterich



Riesen-Bärenklau © Klaus Krainer

## NEOPHYTEN- EINE BEDROHUNG FÜR UNSERE PFLANZENWELT

Neophyten sind importierte Pflanzen, die unerwünschte Auswirkungen auf andere Arten, Lebensgemeinschaften oder Biotope haben. Sie können z.B. andere Pflanzen verdrängen sowie ökonomische oder gesundheitliche Probleme verursachen.

PROBLEMMARTEN SIND ZUM BEISPIEL:

- Drüsiges Springkraut
- Japan-Staudenknöterich
- Riesen-Bärenklau
- Riesen-Goldrute

WAS KANN MAN GEGEN NEOPHYTEN TUN?

Die Ausrottung dieser schädlichen Pflanzen hat sich als sehr schwierig herausgestellt. Um diese zumindest einzudämmen, sollten die genannten Pflanzen sobald sie an die „Oberfläche“ kommen, wenn möglich noch vor der Blüte, so oft wie es nötig ausgerissen oder abgemäht werden. Chemische Mittel helfen nur bedingt und belasten die Umwelt. Da sich die Pflanzen vegetativ vermehren, sollten die Pflanzenteile entsprechend getrocknet und eingeheizt werden. //

### // NÄHERE INFORMATIONEN

Amt der Salzburger Landesregierung, Natur- und Umweltschutz, Andreas Hofer MAS, Tel. 0662/8042-5514, E-Mail: [andreas.hofer@salzburg.gv.at](mailto:andreas.hofer@salzburg.gv.at) oder bei der Landwirtschaftskammer Salzburg, Amtlicher Pflanzenschutzdienst, Hr. Ing. Josef Putz Tel. 0662/870571-241, E-Mail: [josef.putz@lk-salzburg.at](mailto:josef.putz@lk-salzburg.at)

## BÜRGERMEISTER MARTIN GREISBERGER FEIERTE 50. GEBURTSTAG



© Anton Leitner

Anlässlich des 50. Geburtstages von Bgm. Martin Greisberger hatten die Vereine und die Gemeindevertretung am Freitag, 02.06.2017, zu einer Geburtstagsfeier eingeladen.

Nach dem Eintreffen der Vereine, der Gemeindevertretung, der Gemeindebediensteten und zahlreicher Ehrengäste aus Thalgau und Umgebung, gab es ein Lauffeuer der Prangerstutzenschützen und eine Ehrensalve der Historischen Schützenkompanie für den Jubilar vor dem Gemeindeamt.

Im Anschluss daran wurde der Bürgermeister mit seiner Familie und allen Gästen von der Musikkapelle zum neuen Ortsplatz begleitet. Vizebgm. Antonia Götzendorfer, Vereinsprecher Willi Gastager und Amtsleiter Hans Haas gratulierten dem Jubilar und würdigten in ihren Ansprachen dabei die vielen gelungenen Gemeindeprojekte, seine großartige Unterstützung aller Vereine und seinen unermüdlichen Einsatz der letzten 13 Jahre als Bürgermeister in und außerhalb der Gemeinde.

Nachdem das Wetter mitspielte, konnte die erste größere Feierlichkeit am neuen Ortsplatz stattfinden, welche großen Anklang fand. //



© Anton Leitner



© Anton Leitner



# VON MUSIKHIGHLIGHTS BIS ZUM FEUERBALL

IMPRESSIONEN VON DEM GELUNGENEN  
ERÖFFNUNGSFEST DES NEUEN ORTSPLATZES

© Bilder der Eröffnungsfeier von lassnig.cc



Weitere Bilder auf der nächsten Seite >>



Bgm. Greisberger und Amtsleiter Haas mit den Jubilaren und Neupensionist Toni Grubinger

## 9. THALGAUER GEMEINDETREFF

Am 21. April 2017 fand bereits zum 9. Mal ein Treffen der Gemeindevertretung und aller Gemeindebediensteten der Marktgemeinde Thalgau in der Hundsmarktmühle statt.

Bürgermeister Martin Greisberger und Amtsleiter Hans Haas haben bei ihrer Begrüßung darauf hingewiesen, dass diese Zusammenkunft der Stärkung des Betriebsklimas und des persönlichen Kontaktes zwischen Politik und Bediensteten dienen soll. Dies ist auch im Sinne einer konstruktiven Zusammenarbeit in der und für die Gemeinde Thalgau.

Der Amtsleiter bedankte sich besonders beim Bürgermeister und der gesamten Gemeindevertretung für die gute Zusammenarbeit und für die Bereitstellung der erforderlichen Mittel zur Gemeinschaftspflege.

In diesem Zusammenhang informierte der Amtsleiter darüber, dass die Gemeinde Thalgau derzeit insgesamt 67 MitarbeiterInnen beschäftigt, wobei davon 17 männlich und 50 weiblich sind. Er bedankte sich bei allen für ihren Einsatz und ihr Engagement und hob dabei auch das gute Betriebsklima hervor. Die wichtigsten Voraussetzungen hierfür sind, so der Amtsleiter, eine ehrliche Kommunikation und einmal mehr der gegenseitige Respekt.

Musikalisch umrahmt wurde der Abend von einem Volksmusikensemble des Musikums.

Im Anschluss daran wurde wieder über Neuanstellungen berichtet und einige Dienstjubiläen entsprechend gewürdigt:

**5 Jahre bei der Gemeinde Thalgau beschäftigt sind**

- *Nathalie Wagner*, Sachbearbeiterin in der Allgemeinen Verwaltung
- *Hans Wörnd-Aichriedler*, Mitarbeiter im Bauhof und Bademeister
- 10 Jahre**
- *Stefan Gschaider*, Stellvertretender Bauhofleiter
- 15 Jahre**
- *Silvia Grubinger*, Reinigungskraft in der Polytechnischen Schule
- *Veronika Schopf*, Dipl. Krankenschwester im Seniorenwohnhaus
- 20 Jahre**
- *Karin Radauer*, Küchenhilfe im Seniorenwohnhaus
- *Gerhard Enzesberger*, EDV-Leiter und Sachbearbeiter im Bauamt

Wir gratulieren allen recht herzlich und wünschen weiterhin alles Gute, viel Freude bei der Arbeit und vor allem Gesundheit für die Zukunft! //

## PERSONALMASSNAHMEN

Durch die Pensionierung von Hr. Anton Grubinger im Meldeamt wurde eine Nachbesetzung notwendig. Hier ist mit 29.10.2016 Frau Eveline Bopp aus Thalgau, die bereits in der Finanzverwaltung kurzfristig als Aushilftätige war, angestellt worden. Sie steht neben den laufenden Agenden in der Meldeabteilung künftig auch als Standesbeamtin zur Verfügung.

Mit Anfang April hat Frau Maria Gastager-Ehgartner aus Thalgau als Grünanlagenbetreuerin ihren Dienst bei der Marktgemeinde Thalgau begonnen. Hier kommt sie vor allem im Schulzentrum, bei den Parkflächen, im Ortszentrum, bei den Schulsport- und Spielplätzen etc. zum Einsatz.

Wir freuen uns, Frau Bopp und Frau Gastager-Ehgartner im Team der Gemeindebediensteten begrüßen zu dürfen und wünschen ihnen alles Gute und viel Freude bei der Bewältigung ihrer Aufgaben.



Maria Gastager-Ehgartner



Eveline Bopp

**Abgefahren:**

Hol dir jetzt für super günstige € 96,- deine SUPER s'COOL-CARD und sei das ganze Jahr in Stadt und Land Salzburg mit den Öffis unterwegs - zur Schule und in deiner Freizeit.

Online bestellen unter:  
[www.salzburg-verkehr.at/bestellung](http://www.salzburg-verkehr.at/bestellung)

## ELTERN-KIND-GRUPPE

Die fachlich geleiteten Gruppen werden für Eltern mit Kindern im 2. und 3. Lebensjahr angeboten. In den Gesprächsrunden können Eltern Entwicklungs-, Erziehungs- und Familienthemen besprechen und austauschen. Die Kinder üben erste Schritte der Selbstständigkeit und das Miteinander in der Gruppe. Der Kostenbeitrag für ein Semester (8 bzw. 16 Treffen):  
**Mittwochgruppe (14-tägig) € 24,- + € 6,- Materialbeitrag**  
**Freitaggruppe (wöchentlich) € 40,- + € 12,- Materialbeitrag**

**MITTWOCH (14-TÄGIG) VON 09.00 - 11.00 UHR**  
**FREITAG (WÖCHENTLICH) VON 09.00 - 11.00 UHR,**  
**BEI BEDARF WIRD EINE 3. GRUPPE ANGEBOten //**

### // NÄHERE INFORMATIONEN

Leitung: *Christiane Wasenegger, Dipl. Sozialarbeiterin, Anneliese Baal, Kindergartenpädagogin*  
 Anmeldung: *Gemeinde Thalgau, Andrea Wesenauer, Tel. 06235/7471-10, wesenauer@thalgau.at*

## BABYCLUB

In 14-tägigen Treffen haben Eltern mit Kindern im 1. Lebensjahr Gelegenheit, andere Mütter/Väter und Babys kennenzulernen. Unter fachlicher Leitung werden Erfahrungen und aktuelle Themen, die sich aus dem Zusammenleben mit dem Baby ergeben, besprochen. Zusätzlich erhalten Sie Informationen rund um die gesunde Entwicklung und erste Spielanregungen. Der Kostenbeitrag beträgt € 24,- pro Semester (8 Treffen ab September 2017).

**DONNERSTAG (14-TÄGIG), VON 09.00 - 11.00 UHR //**

### // NÄHERE INFORMATIONEN UND ANMELDUNG

*Gemeinde Thalgau, Andrea Wesenauer, Tel. 06235/7471-10, wesenauer@thalgau.at*



## AMPHIBIENSCHUTZ IM FRÜH-JAHR-ZIS THALGAU HILFT MIT



Ende März war es bereits so warm, dass sich Kröten und Frösche aus ihren Winterquartieren zum Laichgewässer auf den Weg machten. Damit bei dieser Wanderung nicht so viele Tiere überfahren werden, errichteten freiwillige HelferInnen Froschzäune entlang von Straßen. Kröten, Frösche und auch Molche fallen dort in die eingegrabenen Kübel und werden von den Tierschützern über die Straße getragen. Wir waren eingeladen, an einem feuchten Morgen beim „Krötentransport“ behilflich zu sein. Herr Dr. Flotzinger begleitete uns am Thalgauberg zum Krötenschutzzaun an der Holzingerstraße. Er zeigte uns die vergrabenen Eimer, die an diesem Tag auch gut „gefüllt“ waren. Am Laichgewässer konnten wir das große Gewimmel beobachten und das erste Stadium der Amphibienentwicklung, den Laich bestaunen. Ein spannender Lehrausgang, der von Herrn Dr. Flotzinger sehr anschaulich erklärt und freundlich begleitet wurde. Dafür bedanken wir uns herzlich! // ZIS / Christiane Spilka - Eder und Brigitte Maier

## LESEN - SPRECHEN - UNTERSTÜTZT KOMMUNIZIEREN



Die Woche nach den Semesterferien stand am ZIS Thalgau ganz im Zeichen von Lesen, Sprechen und unterstützt Kommunizieren. Zum Auftakt gab es gleich am Montag eine tolle Darbietung verschiedener Märchen von zwei Märchenerzählern aus dem Pongau. Unterschiedlichste Aufgaben, Übungen und Theaterstücke führten die Kinder durch diese Projektwoche. Als gemeinsamen Abschluss trafen sich alle Klassen, um ihre eindrucksvollen Ergebnisse zu präsentieren - und unsere Lese-Blumenwiese wuchs und wuchs und wuchs! // ZIS / Brigitte Maier und SD Mag. Gabriele Haider

## MAL- KUNST- KREATIV- WORKSHOP



Malen, Schütten, Kleistern, Kneten, Reißen, Abdrücke gestalten, Figuren herstellen ... Möglichst selbstständig tätig sein und eigene Ideen umsetzen - unterstützt durch die Künstlerin Beate Schröder - soll dieses Kreativprojekt am ZIS Thalgau nicht nur die gestalterischen Tätigkeiten und zeichnerischen Fertigkeiten fördern, sondern vor allem auch Eigenständigkeit, Selbstvertrauen und Sozialkompetenz. // ZIS / Brigitte Maier und SD Mag. Gabriele Haider

## RUCKSACKPROJEKT



Die Volksschule Thalgau sammelte auch heuer wieder für das Rucksackprojekt von Mary's Meals. Bis Mitte März haben wir dafür gebrauchte Schultaschen gefüllt mit Schulmaterial, Kleidung, Sandalen und Hygieneartikel angenommen und angesammelt. Am 05. April konnten dann ca. 30 gefüllte Schultaschen an Frau Lovrek von Mary's Meals übergeben werden. Ein herzlicher Dank an alle Kinder und Eltern, die dieses Ergebnis ermöglichten! // VS / VD Dipl.-Päd. Ing. Sonja Winkler, BA

## KÄNGURU DER MATHEMATIK



Der Wettbewerb Känguru der Mathematik ist ein Fixpunkt in vielen österreichischen Schulen, so auch in Thalgau. Immer wieder beteiligen sich gute RechnerInnen an dieser Herausforderung. Da das Känguru der Mathematik in erster Linie der Förderung des Interesses an Mathematik dienen soll, besteht ein internationaler Konsens darüber, dass der Wettbewerb als Spaß mit Rätselcharakter durchgeführt werden soll.

Im Zuge der Begabtenförderung meldeten sich sechs Schüler und eine Schülerin an. Sie übten fleißig und lösten

allerlei knifflige Aufgaben, bis der große Tag des Bewerbes kam und die Köpfe rauchten. Die Ergebnisse wurden von Frau Druckenthaner ins System eingegeben, um in die Österreichwertung zu gelangen.

Elias E. wurde 1. an der VS Thalgau und im Landesvergleich in seiner Kategorie belegte er Platz 15. Eine großartige Leistung! Auf Platz 2 schaffte es Aaron S. und auf Platz 3 Florian M.. Dahinter liegen Hannah Sch., Gurbir R., Christoph U. und Luis W.. Herzliche Gratulation! // VS / VD Dipl.-Päd. Ing. Sonja Winkler, BA

## ERSTE HILFE MACHT SCHULE IN DER NMS THALGAU



Unser Erste Hilfe Kurs hat sich zur Tradition für die 4.Klassen der NMS Thalgau entwickelt. In 3 Kursen absolvierten die SchülerInnen den 16-stündigen Grundkurs für die Erste Hilfe.

Theorie in Verbindung mit praktischen Übungen (Helmbahnung, Defibrillatoranwendung, Herz - Druckmassage ...) gehören zum umfangreichen Programm dieser Ausbildung. Ich wünsche allen jungen Ersthelfern viel Mut, Engagement und Zivilcourage. //

NMS / Dipl.-Päd. Heidi Hutter, Lehrbeauftragte des Salzburger Jugendrotkreuzes



## FRÜHLINGSERWACHEN IN DER AULA DER VOLKSSCHULE

Am 21. April begrüßten die Volksschulkinder zusammen mit den Kindern aus den Kindergärten 1 und 2 den Frühling mit unserem alljährlichen Frühlingsingen. Gemeinsam sangen wir Lieder, um den Winterschlaf zu vertreiben. Mit dem gemeinsamen Lied „April April“ wurde das Frühlingsingen eröffnet, anschließend sorgten die Volksschulkinder mit „Die Vogelband Fidirallala“ für gute Stimmung. Die Kinder aus dem Kindergarten 1 tanzten fröhlich in den

Frühling, gefolgt von den Kindern aus dem Kindergarten 2, die als 10 kleine Osterhasen hinterher hopsten. Mit großer Begeisterung haben zum Schluss alle gemeinsam „Die Blumen tanzen Rock ´n Roll“ gesungen, somit hat der Winter nun keine Chance mehr. Das gemeinsame Fest hat allen sehr großen Spaß gemacht und verlangt nach einer Fortsetzung im nächsten Jahr. // VS / VD Dipl.-Päd. Ing. Sonja Winkler, BA

## SCHACH-LANDESMEISTER AUS NMS-THALGAU



Von links: Halilovic Dzejlan, Leitner Michael, Strobl Luca, Prey Michael

Die Mädchenmannschaft der NMS Thalgau holte bei den Bezirksmeisterschaften aller Schulen im Schach in Neumarkt am Wallersee den ersten Platz. Die Knaben wurde Vizebezirksmeister. Beide Mannschaften durften somit an den Landesmeisterschaften teilnehmen. Während sich die Burschen landesweit mit dem vierten Platz zufrieden geben mussten, holten die Mädchen den Landesmeistertitel in der Mannschaftswertung. Dabei ging Gold jeweils an Reiter Lena und Stöllinger Katharina, Silber an Winkler Magdalena und Unterrainer Johanna. Die Mädchen haben am Bundesfinale vom 11.-14.06.2017 in Velden am Wörthersee teilgenommen.



Von Links: Stöllinger Karolina, Unterrainer Johanna, SR HOL Petra Holfeld-Weitlof, Reiter Lena, Winkler Magdalena

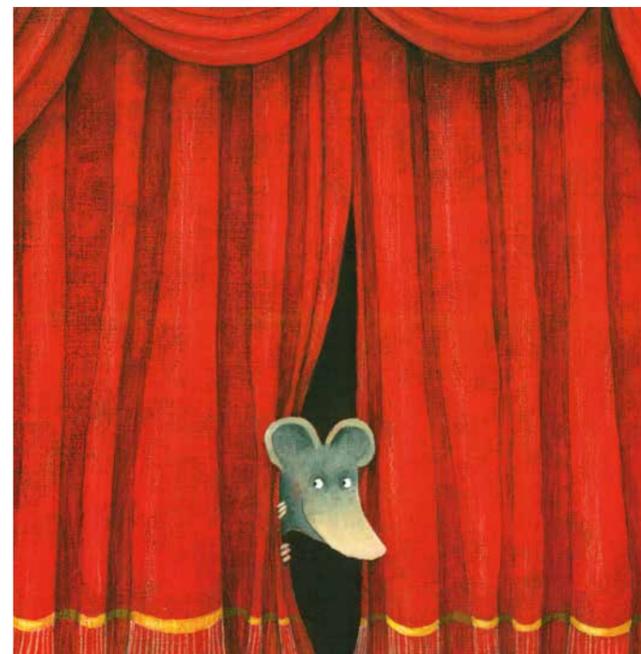
Seit fünf Jahren wird an der NMS Thalgau intensiv Schach gespielt. Neben den schulinternen Meisterschaften zu Schuljahresende nehmen seit drei Jahren einige SchülerInnen bei Bezirksmeisterschaften teil. In den Pausenräumen der NMS befinden sich insgesamt sechs Schachbretter. Diese können jederzeit von den SchülerInnen in Pausen und Freistunden bespielt werden. Verantwortlich für Training und Erfolg unserer SchülerInnen im Schulschach ist Frau SR Petra Holfeld-Weitlof. //

NMS/ NMSD Dipl. Päd. Carola Wendlinger, BEd

**ÖFFNUNGSZEITEN**

DI | MI | DO von 16.00 – 19.00 UHR  
FR 10.00 – 13.00 & 14.00 – 17.00 UHR

Tel. 06235/6736-16  
bibliothek@vs-thalgau.salzburg.at



## MEDIATHEK SALZBURG – AUSLEIHE VON E-MEDIEN

E-Medien sind digitale Medien, die Sie herunterladen und auf Ihrem Computer oder anderen Geräten nutzen können.

Aufgrund einer Kooperation mit der Stadt Salzburg können Sie über dieses Service auch sämtliche Medien der digitalen Stadtbibliothek Salzburg entleihen.

Dieses Angebot des Landes Salzburg steht allen KundInnen der Öffentlichen Bibliotheken im Land Salzburg mit einem gültigen Bibliotheksausweis zur Verfügung. Also schnell in der Bibliothek Thalgau anmelden und die Mediathek Salzburg kostenlos nutzen! //

## FERIENPROGRAMM – BILDERBUCHKINO FÜR BILDERBUCHFANS

An jedem Ferien-Freitagvormittag um 09.30 Uhr sucht Mio Lesemaus wieder Geschichten für unser Bilderbuchkino aus. Eingeladen sind alle Kinder, die schon gut zuhören können. Anschließend haben wir unsere reguläre Öffnungszeit bis 13.00 Uhr.

Beim Bilderbuchkino handelt es sich um Literaturvermittlung der besonderen Art. Dabei werden Bilder eines Bilderbuchs auf eine große Leinwand projiziert und die Geschichte dazu vorgelesen und mit den Kindern besprochen. Auch die Sommergruppe des Kindergartens ist wieder herzlich eingeladen! Wir freuen uns auf viele kleine BesucherInnen samt Begleitpersonen. //



## Die Zweigstelle im Internet

mediathek.salzburg.at

- Bücher, Hörbücher, Musik, Videos, Zeitungen, Zeitschriften
- Zugriff auf über 10.000 Titel
- Ausleihe von überall mit Internet-Zugang
- rund um die Uhr
- jeden Tag
- legal und kostenlos
- automatische Rückgabe



Bibliotheken  
Land Salzburg

## SALZBURG PRIVAT – ABGABESTELLE BIBLIOTHEK

Haben Sie auch Schmalfilme zu Hause, die Sie nicht mehr anschauen können?

Um die historische Alltagskultur noch besser zu erforschen, sammelt das Filmarchiv Österreich Ihre alten Filme, dafür erhalten Sie kostenlos Ihre wertvollen Filmaufnahmen digitalisiert auf DVD zurück.

Im ganzen Land Salzburg bieten sich die Öffentlichen Bibliotheken als Abgabestelle an.

Sie können bis zum 31.10.2017 Ihre Filme auch bei uns in der Bibliothek jeweils am Dienstag von 17.00 – 19.00 Uhr abgeben.

**Wichtig! Bitte melden Sie sich vorher unter der Gratis-Hotline des Filmarchivs (0800 240 040) an. Hier erfolgt eine erste Registrierung und Information.**



salzburg privat

Wir suchen Ihre  
alten Filme!

# ABGABESTELLE



## LESEFÖRDERUNGSPROJEKT – AKTION LESESOMMER



Einladung an alle Kinder und Jugendliche zwischen 1 – 15 Jahren!!! Hole Dir Deinen Ferien-Lesepass in der Bibliothek!

Wenn Du 3x in den Sommerferien in die Bibliothek kommst und jeweils mindestens 1 Buch ausleihst und liest, darfst Du am letzten Freitag vor Schulbeginn bei der großen Preisverlosung mitmachen. Wir sammeln wieder viele tolle Preise, deshalb gewinnen alle, die einen gültigen Lesepass besitzen.

Die Ferienleseaktion beginnt heuer bereits in der letzten Schulwoche und endet mit der Preisverlosung am Freitag, 08.09.2017 um 16.00 Uhr.

Schöne Ferien und viele spannende Lesemomente wünscht Dir das Bibliotheksteam! //



## DANDELION INDIE-ROCK AUS THALGAU

Dass Musik aus Thalgau erfolgreich sein kann, beweist „Dandelion“ nun schon seit einiger Zeit: Die vierköpfige Band um den Thalgauer Robert Winkler feierte im Jänner 2016 ihr Debüt mit der Single „Microgravity“ und konnte schon damals auf lokalen Radiosendern landen (Radio Salzburg, Radiofabrik...). Nach einer Konzertphase in Salzburg, Tirol und Oberösterreich, bei der „Dandelion“ schon international erfolgreiche Gruppen wie „I Am From Barcelona“ supporteten, veröffentlichten sie ihre zweite Single „Fading Emebrs“. Das Medieninteresse an der Band stieg und im Oktober 2016 wurde sie schließlich als „Local Hero“ zwei Wochen lang auf dem österreich- und deutschlandweit ausstrahlenden Musiksender GoTV vorgestellt.

Im Dezember 2016 erschien dann der erste Extended Player der Salzburger: „Obvious“. Die CD vereinte die bereits erschienenen Singles mit zwei brandneuen Songs und verschaffte ihnen im Jänner 2017, gemeinsam mit Größen wie „The Makemakes“, „Olympique“ und „Gospel Dating Service“ einen Platz auf der Jubiläumsausgabe des Xtra-Ordinary Samplers vom Rockhouse Salzburg. Auf der jährlich erscheinenden CD werden seit nunmehr 20 Jahren erfolversprechende Musiker aus dem Land Salzburg geehrt.

„Dandelion“ haben im letzten Jahr Bühnen in Salzburg, Wien, Tirol und der Steiermark bespielt und sind bei großen Open Airs wie dem „Seefest Mondsee“ aufgetreten. Derzeit tourt die Gruppe mit „Obvious“ durch die Hauptstädte Österreichs. Am 11. Juni waren sie in Linz in der „Sandburg“ unter freiem Himmel zu sehen und am 24. Juni dann beim größten Open Air Europas bei freiem Eintritt – dem Wiener Donauinselfest. //

[www.facebook.com/officialdandelion](http://www.facebook.com/officialdandelion)

## EINE „HEISSE SOMMERNACHT“

Einen weiteren Höhepunkt der Konzertreihe zum Anlass „20 Jahre Festival Thalgau“ bildet am Samstag, 08. Juli 2017, 21.00 Uhr auf der Freilichtbühne der Auftritt von „Danny & the Bad Rats“.

Das Quintett nimmt seine Fans mit auf eine Zeitreise, quer durch die 50er und 60er Jahre. Die Zeit von Marilyn Monroe & James Dean, Petticoats & Föhnfrisuren und vor allem die Zeit des Aufschwungs & Rock´n´Rolls.

Rock´n´Roll Bands gibt es ungefähr so viele, wie Elvis-Imitatoren, doch „Danny the Bad Rats“ sind mehr. Neben klassischen Coversongs aus dieser Zeit und neuen Pophymnen, die die Band gekonnt im 60er-Minirock verpackt, schreiben die Musiker auch eigene Songs, die das Publikum begeistern.

Kein Wunder, immerhin besteht die Band aus fünf Ausnahmekönigern, die über jahrelange Bühnenerfahrung verfügen und nicht nur einen, nicht zwei, sondern gleich vier stimmungswichtige Sänger in ihren Reihen haben.

„God saves the Queen, Danny & the Bad Rats save Rock´n´Roll – noch Fragen?“ //

### // KARTENVERKAUF

TVB Thalgau (06235/73 50) und  
Raiba Thalgau (06235/72 29)



„Danny & the Bad Rats“ © Birgit Probst

## ERÖFFNUNG DER MUSEUMSAUSSTELLUNG „DAS GEBROCHENE HERZ“

80 Besucher erlebten am 07. Mai eine stimmungsvolle Eröffnung der Sonderausstellung 2017 „Das gebrochene Herz“. Begleitet von der ausgezeichneten Musikumrahmung der Gebrüder Lukas und David Grubinger würdigten die Festredner die hohe Qualität der Thalgauer Bildungswochen. Besonders hervorgehoben wurde die erfolgreiche Zusammenarbeit zwischen dem Museumsverein und Bildungswerk.

SBW-Leiter dankte vor allem Bauhofleiter Martin Schmidhuber für die zahlreichen Hilfestellungen bei der Ausstellungs-Gestaltung.



(von links nach rechts): Vizebgm. Mag. Karl Oberascher, SBW-Dir. DI Richard Breschar, Obfrau Anneliese Grubinger, SBW-Leiter DDr. Bernhard Iglhauser, LR Mag<sup>a</sup>. Martina Berthold und Bgm. Martin Greisberger  
© Museumsverein

## MIT 55 JAHREN, DA FÄNGT DIE UNI AN ...

**Gerade ältere Menschen wollen oft noch einmal Träume verwirklichen, Interessen nachgehen, für die sie im hektischen Berufsleben oft nicht die Zeit gefunden haben, Neues entdecken...**

Mit der Uni 55-PLUS bietet die Universität Salzburg einen erleichterten Zugang zu universitärer Lehre für Menschen ab 55: Sie können ohne Matura in jene Studienrichtungen der Universität Salzburg hineinschnuppern und sich darin vertiefen, die ganz Ihren Interessen entsprechen: Keine Prüfungen, aber Teilhabe an neuem Wissen und intensive Begleitung – so sieht die Uni 55-PLUS aus für alle, die 55 Jahre und älter sind.

Uni 55-PLUS stellt eine Grundlage für Lebensqualität, Gesundheit und geistiger Fitness dar; die Teilnahme ermöglicht den Austausch zwischen Älteren und Jüngeren. Neben ca. 400 Lehrveranstaltungen (LV) aus den verschiedensten Studienrichtungen werden Ihnen zusätzliche Lehrveranstaltungen (z.B. Exkursionen zur Botanik und Geologie), die speziell für die TeilnehmerInnen der Uni 55-PLUS gestaltet sind, angeboten.

Der Einstieg wird durch ein umfassendes Hilfs- und Beratungssystem, mit Computerkursen und einem Einführungskurs in das wissenschaftliche Arbeiten leicht gemacht. Eine der vielen positiven Rückmeldungen: „Die Uni 55-Plus ist eine enorme Bereicherung: Das studieren können, was

einen interessiert, ohne sich um Prüfungen, zu erreichende Punkte usw. kümmern zu müssen. **Studieren aus Spaß an der Freude!**“

Neugierig auf die Uni 55-PLUS? Wir laden Sie herzlich zur nachfolgenden Informationsveranstaltung für das kommende Wintersemester (ab Oktober 2017) ein:

**Termin zur Informationsveranstaltung:**

- **Donnerstag, 07. September, 13.00 – 14.45 Uhr, Hörsaal E.001 im UNIPARK Nonntal, Erzabt-Klotz-Straße 1**

### // NÄHERE INFORMATIONEN

Tel. 0662/8044- 24 18,  
[www.uni-salzburg.at/uni-55plus](http://www.uni-salzburg.at/uni-55plus)



## REUNION EINER MUSIKLEGENDE WEIN- UND MUSIKFEST MIT SENSATIONSGASTSPIEL „PLAINSONG“

Mit dem Auftritt der Folklegende „Plainsong“ begann 1997 die erstaunliche und erfolgreiche Geschichte der Musiknacht „Wartenfelser Goldbrünnlein“ in der Marktgemeinde Thalgau.

Als Hintergrund dieser für Österreich einzigartigen Veranstaltungsidee diente die bis in den Orient bekannte Sage auf der Ruine Wartenfels, wo nur in einer Nacht des Jahres eine zauberhafte Musik den Weg zum geheimnisvollen Schatz im Brünnlein beim Schober weist.

Die Treue der Sponsoren, die herzliche Gastfreundschaft der Organisatoren und ein phantastisches Publikum, auch aus vielen Nachbarländern, machten das kleine Festival in den letzten 20 Jahren mit den Auftritten großer Bands als „Schätze der Musikgeschichte“ zum Anziehungspunkt der internationalen Folkrockszene.

Der Name „Plainsong“ steht seit der Gründung 1972 für das Beste der englischen und auch amerikanischen Folk- und Songwriter-Tradition, für virtuose Instrumentierung auf einer Vielzahl akustischer Instrumente und betörenden, mehrstimmigen Gesang.

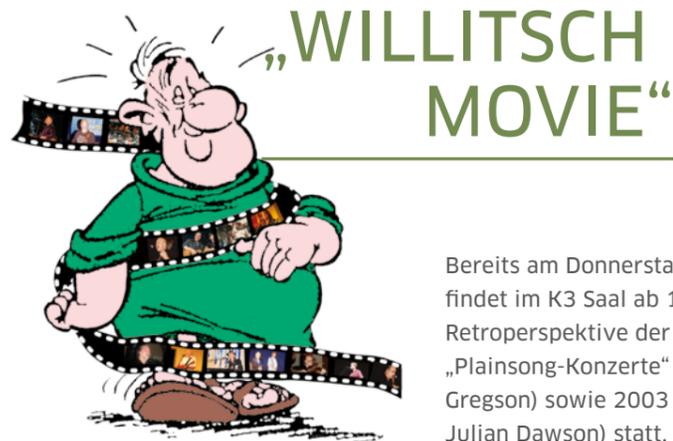


Alte Freundschaft rostet nicht - Iain Matthews, SBW-Leiter Bernhard Igthauer, Andy Roberts und Mark Griffiths (Foto 2012) © Franz Neumayr

2012 löste sich die Formation endgültig auf. Wein- und Musik - je älter die Jahrgänge umso besser die Qualität. Von 17.00 bis 21.00 Uhr erfreut das Weinfest „Vinum Talagova“ die Besucher. Anschließend gibt es auf Ersuchen von Festivalgründer Bernhard Igthauer am Freitag, 07. Juli 2017, 21.00 Uhr auf der Freilichtbühne ein einmaliges „Plainsong-Reunion-Konzert“ mit Iain Matthews, Andy Roberts und Mark Griffiths. Julian Dawson wird extra aus New Orleans kommen und einige Gigs mitspielen. //

### // KARTENVERKAUF

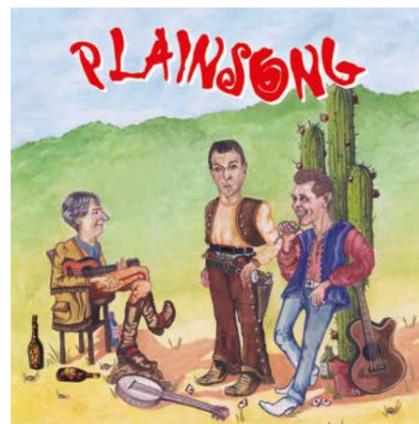
TVB Thalgau (06235/73 50) und Raiba Thalgau (06235/72 29)



Die Kultfigur „Talagoverix“ präsentiert beim erstmaligen „Willitsch Movie“ (Dorfkino) die Konzerte der Folklegende „Plainsong“ © Michael Herbst

Bereits am Donnerstag, 06. Juli 2017 findet im K3 Saal ab 19.30 Uhr eine Retroperspektive der Thalgauser „Plainsong-Konzerte“ 1997 (mit Clive Gregson) sowie 2003 und 2012 (mit Julian Dawson) statt.

Die Bandmitglieder sind bei diesem „Abend der Erinnerung“ anwesend.



Folklegende „Plainsong“ - Mark Griffiths, Andy Roberts und Iain Matthews © Andrea Alker



## WARTENFELSERKULTURFORUM 2.0 (W2.0)

Anfang 2017 wurde die Leitung von WAKUUM übergeben und neu konzipiert. Mag. Karl Oberascher, der WAKUUM gegründet und über 25 Jahre als Obmann geleitet hat, übergab die Agenden an ein neues Team um DI Simon Speigner. Mit dieser Übergabe wird aus dem Wartenfelser Kulturforum nun WAKUUM 2.0 – ein Relaunch: Fortführung aber gleichzeitig auch Neubeginn. Das Kulturwohnzimmer von Tom Burger sowie das Kulturkraftwerk oh456 übernehmen gemeinsam die Kulturinitiative W2.0 und führen diese frei und unabhängig von Politik weiter.

Einiges soll sich ändern, WAKUUM zieht Kreise rund um die Ruine Wartenfels, dem ehemaligen Sitz der Vertreter des Domkapitels, und soll als Initiative für Kultur ausstrahlen, begeistern und zusammenführen. Dazu suchen wir Engagierte, Interessierte, junge Kulturinteressierte die mitarbeiten und -gestalten wollen.

In Kooperationen und Zusammenarbeit mit anderen Kulturinitiativen und Kulturschaffenden, in neuen Feldern der Region rund um die Ruine Wartenfels am Schober von St. Gilgen, Fuschl, Hof, Faistenau, Hintersee, Plainfeld, Thalgau und das Mondseeland soll die Initiative wirken und Kultur fördern, unterstützen und orten, in Anknüpfung an die Geschichte in unserer Region Fuschlsee-Mondsee. Die Idee ist das Miteinander, das Neue, die Region. Es soll Kulturschaffende und -interessierte zusammenbringen und so eine gemeinsame Basis werden für alle, die mitgestalten wollen. Der Wunsch und das Ziel sind eine neue Gesprächskultur zu schaffen und das Miteinander zu fördern sowie den Anspruch in unserer Region und den kulturellen Austausch zwischen Schaffenden und Interessierten zu intensivieren.

Musikveranstaltungen, Vorträge, Lesungen und Diskussionen gehören genauso zum Veranstaltungsprogramm wie Kabarett und Theater.

Wir sind ständig auf der Suche nach Leuten, die mitmachen und mitgestalten wollen und sind für neue Ideen offen. Einem jährlichen Mitgliedsbeitrag von EUR 12,00 stehen

Vorteile, wie etwa ermäßigte Eintrittskarten bei Veranstaltungen, gegenüber.

Gerne können Anfragen, Ideen, Projekte, etc. an uns herangetragen werden. Wir würden uns freuen, auch die BürgerInnen in der Gestaltung unseres Programms einfließen lassen zu können.

### UNSERE KONTAKTDATEN:

WAKUUM 2.0, Riedlstraße 8 (oh456), 5303 Thalgau  
E-Mail: info@wakuum.at, www.wakuum.at

Zu unseren bisherigen Veranstaltungen im heurigen Jahr durften bereits zahlreiche Gäste bzw. Kulturinteressierte bei uns begrüßt werden:

- Konzert des Alliance Quartett im Kulturkraftwerk oh456
- CD-Präsentation und Konzert von Grenzwertig in der Volksschulaula
- CD-Präsentation und Konzert des Ventus Quintett Salzburg im Kulturkraftwerk oh456
- Frühjahrsmilonga im Kulturkraftwerk oh456

Gemeinsam mit Quer.Land (ein regionaler Verein innovativer und kompetenter Kreativschaffender aus der Region Fuschlsee-Mondsee) ist auch geplant, im Juni einen Vernetzungsworkshop zwischen Kulturschaffenden aus der Region sowie dem „Jazzit“ und „Das Kino“ abzuhalten. Jeder, der dazu Ideen einbringen möchte, ist gerne eingeladen, sich bei uns zu melden. Zum Auftakt der Sommerferien wird uns die großartige Konzertpianistin Biliana Tzinlikova am 08. Juli 2017 um 20.17 Uhr im Kulturkraftwerk oh456 mit Werken bekannter Komponisten begeistern. Hannes Eichmann wird durch den Abend moderieren. Kulinarisch abgerundet wird der Konzertabend von Franz Lechner (Nur! Gutes in Salzburg).

Am 20. Oktober 2017 wird bei unserer nächsten Milonga im Kulturkraftwerk auch wieder getanzt. Dabei wird es bei einer kostenlosen Schnupperstunde auch wieder möglich sein, in Thalgau Tango zu lernen.//  
Simon Speigner und das WAKUUM-Team

## ABENDGYMNASIUM SALZBURG

Unter dem Motto „Bildung ist Bewegung“ präsentiert das Abendgymnasium Salzburg sein neues Bildungsangebot im Internet ([www.abendgymnasium.salzburg.at](http://www.abendgymnasium.salzburg.at)).

Das Programm ist mit seinem Modulsystem maßgeschneidert für die vielfältigen Nutzergruppen. Ob alt oder jung, von nah oder fern: das Abendgymnasium bietet die passende Lösung das Ziel Vollmatura zu erreichen. Vor allem für die BewohnerInnen von Landgemeinden und Eltern mit Kleinkindern bietet sich das Fernstudium mit nur zwei Abenden Unterricht in der Schule an. Zwei Drittel der Studierenden sind weiblich.

Als öffentliches Gymnasium sind alle Angebote ohne Schulkosten.

Individuelle Vorkenntnisse (durch Auslandsaufenthalte, Berufswissen oder Zeugnisse aus AHS und BHS) werden angerechnet. Im offenen Modulsystem mit Fernstudienanteilen kann die richtige Balance zwischen Zuhauselernen und der professionellen Gruppenarbeit in der Schule gewählt werden. Unsere Berater/innen warten auf Sie. Kommen Sie zu uns – UPGRADE.

Info: 0662/434 575, [www.abendgymnasium.salzburg.at](http://www.abendgymnasium.salzburg.at)



# Upgrade

**Jetzt Matura nachmachen,  
und höhere Ziele erreichen.**



**Abendgymnasium  
Salzburg**

**0662/434 575 | [www.abendgymnasium.at](http://www.abendgymnasium.at)**

**alpenverein**  
thalgau

**ALPENVEREIN, NATUR PUR, DER  
ALPENVEREIN GIBT DIR BERGE!**  
[www.alpenverein-thalgau.at](http://www.alpenverein-thalgau.at)

Schrofner Rudolf  
Tel. 06235 6340  
[obmann.thalgau@ortsgruppe.alpenverein.at](mailto:obmann.thalgau@ortsgruppe.alpenverein.at)

## KLETTERN – EIN SPORT FÜR EXTREME?

Weitverbreitet ist das Klischee, dass Klettern ein Sport für eine Handvoll extremer, sich ohne Angst in extremen Überhängen bewegendem Sportlern ist, die sowieso dafür geboren sind! Um genau diesem Vorurteil entgegenzuwirken, bietet der Alpenverein seit über sieben Jahren in regelmäßigen Abständen das Schnupperklettern an. Hier kann jeder diese, in den letzten Jahren extrem boomende, Freizeitgestaltung ausprobieren. Unter fachkundiger Anweisung und gesichert durch unsere ehrenamtlichen, ausgebildeten MitarbeiterInnen, haben heuer schon über 150 Kinder, Jugendliche und Erwachsene aus Thalgau und Umgebung in 15 Schnupperklettereinheiten diese Trendsportart ausprobiert. Dabei wurde immer öfter festgestellt: „Des is jo goaned so schwa wia ma glaubt und a Gaudi is a frei!“ Auch in Zukunft werden wir allen Interessierten die Möglichkeit der ersten Klettererfahrung anbieten. Für genauere Infos lohnt sich ein Besuch auf unserer Website [alpenverein-thalgau.at](http://alpenverein-thalgau.at)  
*Schurly Greisberger Jugendteamleiter*



**THEATER THALGAU**  
Bernhard Ziegler | Obmann

Tel. 0676/755 21 36  
E-Mail: [bernhard.ziegler@theaterthalgau.at](mailto:bernhard.ziegler@theaterthalgau.at)  
[www.theaterthalgau.at](http://www.theaterthalgau.at)

## LACHEN AUCH IN SCHWIERIGEN ZEITEN PREMIERE VON „SEIN ODER NICHTSEIN“ AM 15. JULI 2017

Der Sommer kann endlich kommen. Und Sommer in Thalgau ist auch untrennbar mit den Freilichtaufführungen des Theaters Thalgau verbunden. Und auch heuer wird sich unsere Bühne wieder drehen, wenn wir uns an Ernst Lubitschs oscar-nominierte Filmkomödie aus dem Jahr 1942 wagen, die der britische Dramatiker Nick Whitby 2008 für die Bühne adaptierte. Damit das Stück auch auf der Thalgauer Drehbühne ein Erfolg wird, dafür sorgen heuer Regisseur Michael Silbergasser und viele bekannte und beliebte Mitglieder des Theaterensembles sowie das Topteam hinter der Bühne.

**HIER DER STÜCKINHALT:** Warschau im Jahr 1939. Immer, wenn der Starschauspieler Joseph Tura (Herbert Sommerauer) zu dem berühmtesten aller Shakespeare-Monologe „Sein oder Nichtsein...“ ansetzt, steht ein junger Mann (Dominik Tiefgraber) im Parkett des Theaters auf und verlässt den Saal. Was der Hamlet-Darsteller für Banausentum hält, entpuppt sich als heimliche Leidenschaft des Fliegerleutnants Sobinski für Turas Frau (Veronika Widloither), die Schauspielerin Maria, der er in ihrer Garderobe heimliche Besuche abstattet. Damit ist der Grundstein für eine rasante Komödie gelegt. Aber aus der zunächst harmlos anmutenden Story über Liebe und Eifersucht entwickelt sich eine bitterkomische Geschichte über Theater und Widerstand. Denn im von den Deutschen besetzten Warschau spielt die Theatertruppe im gefährlichen Kampf gegen die Faschisten buchstäblich um ihr Leben. Mit Witz, Mut und all ihrem Talent führen die Schauspieler die Gestapo hinter Licht und retten damit nicht nur polnische Untergrundkämpfer, sondern auch ihr eigenes Leben.



Eine wunderbar schwarze Komödie als Plädoyer für Humor in extrem schwierigen Zeiten und ein Aufruf zur Zivilcourage. In weiteren Rollen: Gottfried Wörndl, Gabi Rieder, Hannes Ruchti, Belinda Haslacher, Peter Mayrhofer-Reinhartshuber, Thomas Rieder, Florian Sommerauer, Franz Enzinger, Wolfgang Schmidhuber und Felix Widloither.

### UND HIER DIE TERMINE:

**Premiere: Samstag, 15. Juli 2017 um 20.30 Uhr**  
auf der Freilichtbühne der Volksschule Thalgau mit Empfang der Trachtenmusikkapelle Thalgau und der Prangerstutzenschützen Thalgau. Auch heuer dürfen wir Sie nach der Vorstellung zu einem Glas Premierensekt einladen.

### WEITERE VORSTELLUNGEN:

**Freitag, 21. Juli 2017**  
**Samstag, 22. Juli 2017**  
**Dienstag, 25. Juli 2017**  
**Freitag, 28. Juli 2017**  
**Samstag, 29. Juli 2017**  
**Dienstag, 01. August 2017**  
**Donnerstag, 03. August 2017**  
**Freitag, 04. August 2017**

**Beginn jeweils um 20.30 Uhr auf der Freilichtbühne der Volksschule Thalgau**

### Karten:

Der Kartenvorverkauf startet am 12. Juni 2017 unter **0664/43 63 900**, Montag bis Samstag von 13.00 bis 20.00 Uhr.

Weitere Infos auch unter [www.theaterthalgau.at](http://www.theaterthalgau.at)  
Auf ein Wiedersehen im Sommer freut sich  
*Ihr Theater Thalgau*



**UFV RAIFFEISEN THALGAU**  
 Josef Strumegger | Tel. 0664/342 12 48  
 Obmannstellvertreter + Marketing | www.ufv-thalgau.at

## ES IST GESCHAFFT!

Der erstmalige Aufstieg in die 1. Landesliga nach über 20 Jahren ist Realität. Nach einer herausragenden Saison mit vielen Siegen und tollen Toren ist es heuer endlich gelungen, den lange ersehnten Aufstieg zu schaffen. Bereits in Hof wurde nach dem Sieg groß gefeiert und den Meisterteller gab es zuhause nach dem letzten Heimspiel gegen St. Koloman. Ein großer Dank an das Trainerteam, dem sportlichen Leiter und natürlich an die Mannschaft, welche sich nie hängen ließ. Leider muß Alfred Leitner aus beruflichen Gründen kürzer treten und wird durch Stani Stevic ersetzt.



Auch die 2. Mannschaft unter Jürgen Tomsits und Martin Haas spielt eine hervorragende Saison und kann noch Meister werden.

Im Nachwuchs stehen noch einige Runden am Programm und herauszuheben wäre die U12 Mannschaft, welche Meister werden kann.

Dank an unsere Fans und Sponsoren. //



**KNEIPP AKTIV-CLUB THALGAU**  
 Gerti Höller | Obfrau Mobil: 0664/13 69 702  
 Ruchtifeldsiedlung 6 | 5303 Thalgau E-Mail: g.hoeller@sbg.at  
<http://thalgau.kneippbund.at>

## ... ALLES NEU MACHT DER MAI ...



### FRÜHLINGERWACHEN IM KRÄUTERGARTEN!

Fleißig war sie schon wieder unsere Kräuterfee Dorli Berner. Mit Jäten, Ansähen und Gießen verbringt sie hier eine Vielzahl an Stunden. Alles sprießt und wächst, manchmal ein wenig von Schnecken und Larven sabotiert! Gerne laden wir euch zum Genießen in unseren Kräutergarten hinter dem Seniorenwohnheim ein: Ruhebänke zum Rasten und Verweilen warten auf viele Garten- und Kräuterfreunde.



### WASSER MARSCH!

Die Kneippanlage ist in Betrieb, bestens betreut von unseren beiden Kneippwarten Hans Brummer und Franz Greisberger. Die Instandsetzungsarbeiten umfassten heuer ein neues Armbad, das im Winter angefertigt wurde, und eine Überdachung zum Schuhe wechseln! Na, dann steht einem Ausflug Richtung Kneippanlage nichts mehr im Wege!



### NORDIC WALKEN GEMEINSAM MIT DER UNION

Jeden Dienstag um 19 Uhr starten 2 Gruppen zum Nordic Walken. Einstieg jederzeit noch möglich - Wir haben viel Spaß beim Erleben der Natur und beim Üben der 5-Elemente vom Lu Jong.



**USV-THALGAU - SEKTION TURNEN, KINDERTURNEN**  
 Enzesberger Julia | Obfrau Tel. 0664/418 12 55  
 E-Mail: juliaenzesberger@yahoo.de  
[kinderturnenthalgau.jimdo.com](http://kinderturnenthalgau.jimdo.com)



## 4. VEREINS-MEISTERSCHAFT IM GERÄTTURNEN

Am Samstag, den 25. Februar 2017, gingen insgesamt 48 Teilnehmerinnen im Alter von 6-14 Jahren an den Start. Pünktlich um 08.00 Uhr strömten die Turnerinnen in die Halle, um sich aufzuwärmen und einzuturnen. Die Aufregung bei den Teilnehmerinnen war sehr groß, jedoch hatten sie sich im letzten halben Jahr intensiv darauf vorbereitet und wollten nun ihr Können unter Beweis stellen. Die Turnerinnen zeigten an fünf Geräten ihre Kuren nach dem TURN10-Programm.

Wettkampf reibungslos ablief. Vielen Dank für die zahlreichen Buffetspenden! Der Reinerlös kommt wieder euren Kindern zugute.

Die Siegerehrung wurde von unserer Sektionleitung Julia Enzesberger durchgeführt und zuvor wurde uns eine Showeinlage der Gruppen GT3 und WOT präsentiert. Herzliche Gratulation an ALLE Teilnehmerinnen! Nach dieser gelungenen Veranstaltung verließen wir mit vielen strahlenden Gesichtern die Halle! //

Insgesamt 13 Vorturner sorgten als Kampfrichter, Betreuer und beim Buffetverkauf dafür, dass der



## STOLZE LEISTUNGEN BEIM SALZBURG-CUP

Am Samstag, den 29. April 2017, fuhren wir mit 4 Mannschaften (=15 Turnerinnen) nach Rif, um am Salzburger Mannschaftswettkampf teilzunehmen.

Punkte vom Kampfgericht.

Hier konnten sich die Turnerinnen mit Mädchen aus den anderen Salzburger Vereinen messen. Unsere Turnerinnen zeigten fehlerfrei ihre Kuren am Boden, Schwebebalken, Reck, Kasten sowie am Trampolin und bekamen so viele

Stolz dürfen wir berichten, dass unsere Mannschaft mit Johanna Karl, Hannah Brandstätter, Anna Rokita und Elisa Maiburger den 3. Platz erreicht hat.

Auch allen anderen Turnerinnen gratulieren wir zu den tollen Leistungen. //



**SPORTSCHÜTZENVEREIN THALGAU**  
 OSM Schoosleitner Johann  
 Tel.: 0664/784 66 28  
 E-Mail: osm@ssv-thalgau.at  
 www.ssv-thalgau.at



## SPORTLICHE ERFOLGE IN DEN LUFTGEWEHR-LANDESLIGEN!

Die Thalgauer Sportschützen überzeugten, wie schon in den letzten Jahren, auch in der abgelaufenen Saison mit ihren sportlichen Leistungen in allen drei Salzburger Landesligen. In der Disziplin stehend frei erreichte Thalgau 1 den dritten Rang in der 1. Landesliga, Thalgau 2 schaffte nach dem Meistertitel im letzten Jahr heuer den 2. Platz und Thalgau 3 überzeugte in der 3. Landesliga mit Rang 3. Die Meister der drei Salzburger Landesligen werden in bis zu 14 Rundenwettkämpfen ermittelt. Geschossen werden dabei je Sportschütze 40 Schuss „stehend frei“ in einer maximal erlaubten Zeit von 50 Minuten.

Bei der internen Vereinsmeisterschaft konnte sich Tamara Alt einmal mehr den Vereinsmeistertitel sichern. Der Vereinsmeister bzw. die Vereinsmeisterin wird aus dem Gesamtergebnis von 18 Vereinsabenden (je 20 Schuss) ermittelt, welche über die Saison verteilt jeden Freitagabend stattfinden. Die Jugendwertung gewann Tom Bardeck, die Seniorenwertung konnte Hubert Schrenk für sich entscheiden.



**STOCKSCHÜTZEN - UEV THALGAU**  
 Winkler Johann | Obmann  
 Tel. 06235/20203  
 E-Mail: winklerjohann@aon.at

Unsere Damen erreichten bei der Bundesmeisterschaft Rang 3 und spielen somit 2018 wieder bei der Staatsmeisterschaft mit.

Bild 1. v.l n. re. Schrofner Marianne, Fink Hildegard, Strumegger Resi, Schönleitner Brigitte, Mayerhofer Anni.

Die Mannschaft der Herren erreichte bei der Union Landesmeisterschaft Rang 2 und sind Vizelandesmeister. Aufstieg in die Bundesmeisterschaft, die im Mai 2017 in Mondsee ausgetragen wird.

Bild 2. v.l.n.r. Eppenschwandtner Josef, Nöstler Josef, Winkler Johann, Haslacher Josef

Bei der JHV am Palmsonntag 2017 wurden geehrt: **Schrofner Josef** wurde zum Ehrenobmann ernannt für seine 11-jährige Tätigkeit als Obmann von UEV Thalgau, **Winkler Erich** wurde zum Ehrenmitglied ernannt für seine Verdienste als Gründungsmitglied und 22-jährige Tätigkeit im Vorstand.

**Strumegger Resi** bekam eine Ehrenurkunde für ihre 17-jährige Tätigkeit im Vorstand als Damenreferentin.

Außerdem möchten wir euch informieren, dass am Donnerstag um 15 Uhr Training ist, 5 Buben üben schon fleißig!

Wir von UEV Thalgau möchten uns auf diesem Wege für die hervorragenden Leistungen herzlich bedanken. //  
 Ob. Winkler Johann



Bild 1.



Bild 2.



**LANDJUGEND THALGAU**  
 Martin Haas | Gruppenleiter  
 Manuela Nußbaumer | Gruppenleiterin  
 E-Mail: nussbaumer.manuela@gmail.com  
 www.facebook.com/Landjugend-Thalgau

## LANDJUGEND THALGAU LEGT WERT AUF REGIONALITÄT

Vor kurzem besuchte uns Landesleiterin Karin Asen in Thalgau, um den Ortgruppenleitern Martin Haas und Manuela Nussbaumer sowie dem gesamten Ausschuss einen Laubbaum zu überreichen.

Der Laubbaum soll ein symbolisches



Zeichen für Achtsamkeit, Regionalität, Vielfaltigkeit und Qualität in Salzburg sein.

Auf dieses Thema legt die Landjugend Salzburg besonders in diesem Jahr ihr Hauptaugenmerk.

Gemeinsam wurde der Baum eingepflanzt und soll an unsere unverzichtbare Natur erinnern.

Anschließend fand noch ein gemütlicher Ausklang statt, bei dem sich die Ausschussmitglieder untereinander austauschen konnten. //



**SÄNGERBUND THALGAU**  
 Dr. Herbert Braumiller | Obmann  
 Hans-Schmidinger-Straße | Thalgau  
 Tel. 06235/72 39  
 E-Mail: dr.vet.braumiller@sbg.at



Philomena Wasenegger

Liebe Thalgauerinnen und Thalgauer,

der Sängerbund ist wieder gut ins neue Jahr gestartet, mit vielen Terminen und neuen Liedern. Bei unserer JHV gab es einige Ehrungen und eine Neuwahl des Vorstandes. Es stellte sich der gesamte Vorstand zur Neuwahl und wurde wieder gewählt. Danke für Euer Vertrauen.

Die Ehrungen unserer Mitglieder wurden von Komm. Rat Dieter E. Schaffer, Bgm. Martin Greisberger und Obmann Herbert Braumiller vorgenommen:

- |          |                      |
|----------|----------------------|
| 10 Jahre | Valerie Pichler      |
| 20 Jahre | Karl Obermann        |
| 40 Jahre | Philomena Wasenegger |
| 40 Jahre | Alois Neuhauser      |
| 60 Jahre | Martin Lettner       |

Valerie Pichler, Schriftführerin

# QUER.LAND

VEREIN ZUR FÖRDERUNG DER  
KREATIVWIRTSCHAFT IN DER  
REGION FUSCHLSEE-MONDSEELAND  
Helmuth Seidl | Obmann

E-Mail: info@quer.land  
www.quer.land

## AUFRUF ZUM QUER.DENKEN - QUO VADIS FUMO? ZUKUNFTSWERKSTATT REGION FUSCHLSEE-MONDSEELAND

Wenn man so will, ist der 29. Juni für die Fuschlsee-Mondseeregion richtungsweisend. Geht es nach dem Verein QUER.LAND und Entscheidungsträgern aus regionaler Politik und Wirtschaft, will man. In welche Richtung es geht, ist allerdings offen - und das ist gut so. Denn genau darin liegt die Idee hinter dem Event QUER.DENKEN in Thalgau: Wege zu finden Neues zu schaffen. Vertreter aus Gemeinden, Firmen, Vereinen und alle Interessierten aus der Region sind eingeladen, an der Veranstaltung teilzunehmen und sich an der Zukunftswerkstatt der Fuschlsee-Mondseeregion zu beteiligen. Diskutiert wird über die Vernetzung der Kultur- und Lebensräume sowie konkrete Projekte in der Region. Jede Stimme ist willkommen, Voraussetzung für die

Teilnahme gibt es keine. Der Aufruf gilt allen, die immer schon einmal dabei sein wollten, wenn sich etwas in Bewegung setzt. Das ist eure Chance. Die Teilnahme ist kostenlos, eine Anmeldung ist unbedingt erforderlich.

**Wann? 29. Juni 2017**  
**Wo? K3 Saal Thalgau Ortszentrum**

### Programm:

- 09.00 Uhr: Check-in & Welcome
- 10.00 - 12.30 Uhr: „quer cafe“
  - o Vernetzung Kunst- & Kultur in der FUMO-Region
  - o Schule der Zukunft am Beispiel Werkschulheim Felbertal
  - o Stärkung der Kreativwirtschaft am Land
  - o Gemeinde- & Bürgerkommunikation der Zukunft
- 13.00 Uhr: Mittagspause
- 14.00 - 16.30 Uhr: „quer gedacht“: diskutieren, verdichten, weiterentwickeln
- 17.00 Uhr: Gespräche & Vernetzung bei Bier & Wein

**Anmeldung im Netz unter [www.quer.land](http://www.quer.land)**  
**Kontakt: Michaela Binder, [info@quer.land](mailto:info@quer.land)**



UTC - UNION TENNISCLUB THALGAU  
[www.tennis-thalgau.at](http://www.tennis-thalgau.at)

Rogl Nikolaus | Obmann  
Tel. 0664 819 62 52  
[k.rogl@sbg.at](mailto:k.rogl@sbg.at)

**KINDER/JUGEND  
TENNIS**

**Wir starten wie jedes Jahr im Mai.**  
**Nähere Infos und Anmeldung:**  
**[www.tennis-thalgau.at](http://www.tennis-thalgau.at)**

**Tennisbeitrag --- 25 €**  
**Unionbeitrag --- 10 €**

**inkl. 10 Trainingseinheiten**



## ZU VERMIETEN:

**3-Zimmerwohnung, 77 m<sup>2</sup>** zzgl. Terrasse und Gartenfläche, Hans Schmidinger-Straße 38/36, TG-PKW-Abstellplatz, Miete € 825,- + BK ca. 330,-  
*Info: RA Dr. Friedrich Oedl, Getreidegasse 21, 5020 Salzburg, office@oedl.at, Tel. 0662/842 690*

**3-Zimmer Wohnung, 85 m<sup>2</sup>** Thalgau/Enzersberg, Sinnhubweg 30, 1 km von Autobahn Abfahrt Thalgau entfernt. Miete inkl. BK: € 1.020,-, Stromverbrauch wird extra verrechnet  
*Info: Elisabeth Walter, 0660/220 20 47*

**3-Zimmer** Mietwohnung in Thalgau-Enzersberg, BEZUG ab 01.10.2017. Ca. **60 m<sup>2</sup>**, Küche, Wohnen, 2 Schlafzimmer, Bad mit großer Dusche und Fenster, Vorraum, 2 Stellplätze und Kellerabteil, Miete inkl. Betriebskosten € 780,-

**4-Zimmer** Mietwohnung mit Garten in Thalgau-Enzersberg, BEZUG ab 01.09.2017, Ca. **105 m<sup>2</sup>**, Wohnküche, Speis, 3 Schlafzimmer, Schrankraum, Bad mit Wanne, extra WC und Vorraum, 2 Stellplätze und Kellerabteil, Miete inkl. Betriebskosten € 1.280,-  
*Info: SR-Homes Immobilien GmbH, Fr. Doris Rossmann, 0650/461 01 16, www.sr-homes.at*

Thalgau/Zentrum, Gemütliche **2 Zi.- Gartenwohnung**, Wfl. ca. **63 m<sup>2</sup>** Miete inkl. BK inkl. Internet und Strom Gesamt: € 884,- ab sofort zu mieten.

Thalgau/Ortsrand, Gemütliche **4 Zi.-Wohnung**, Wfl. ca. **118 m<sup>2</sup>** Miete inkl. BK inkl. Strom : € 980,- ab sofort zu mieten.  
*Frau Winkler, akad. Immobilienmanagerin, 0650/24 49 789, E-Mail: [office@winkler-immobilien.at](mailto:office@winkler-immobilien.at) www.winkler-immobilien.at*

Hochwertige **Doppelhaushälfte** in ruhiger Ortslage, Lichtdurchflutete **110 m<sup>2</sup>** Wfl inkl. gemütlichem Wintergarten großer Keller mit Sauna für Hobby/

Freizeit, Carport + Stellpl., kostengünstige E-Heizung (Radiatoren + Fußbodenheizung) Miete: 1.250,-/Mon + Betriebsk. 240,-/Mon, HWB 58 kWh/ m<sup>2</sup>a  
*Info: Immobilien Strobl, Hr. Ing. Mag. Friedrich Strobl, 0664/52 27 120, www.immobilien-salzburg.com*

Vermiete **Zimmer**, Ab JUNI, Ortseinfahrt Thalgau, Neben der Bushaltestelle! Bad und Küchenbenützung gemeinsam, € 330,-  
*Info: 0664/130 30 23*

Zu vermieten, **Büro- oder Praxisräume 105 m<sup>2</sup>** im 1.OG, mit **Wohnung 45 m<sup>2</sup>** im 2.OG, Parkplätze vorhanden Ortsmitte Thalgau, Marktplatz 6  
*Info: 0650/208 09 56*

## ZU VERKAUFEN:

Neubau-Thalgau Enzersberg, **2 - 4 Zimmer Wohnungen, 56 m<sup>2</sup> - 74 m<sup>2</sup>** großzügige Gartenanteile. Ab € 224.680,-, Baubeginn bereits erfolgt  
*Info: SR-Homes Immobilien GmbH, Fr. Doris Rossmann, 0650/461 01 16 www.sr-homes.at*

**Einfamilienhaus** im Landhausstil Exkl. modern, Top Zustand, Wfl. ca. **190 m<sup>2</sup>**, Grundstücksfl. ca. **1.036 m<sup>2</sup>** Gesamtfläche samt Keller und Nebengebäude ca. **300 m<sup>2</sup>**. KP: auf Anfrage

Modernes **Einfamilienhaus** in sonniger Lage mit Pool, 2016 komplett saniert Wfl. ca. **230 m<sup>2</sup>**, Grundstücksfläche ca. **973 m<sup>2</sup>**, + Vollkeller und Garage KP: auf Anfrage  
*Info: Frau Winkler, akad. Immobilienmanagerin, 0650/24 49 789 office@winkler-immobilien.at, www.winkler-immobilien.at*

Sonniger **Bauplatz (1464 m<sup>2</sup>)** in Enzersberg-Sinnhub, Panoramablick, über der Nebelgrenze gelegen, leichte Hanglage, voll aufgeschlossen, mit Einfamilien- oder Doppelwohnhaus bebaubar. *Info: [k.trenka@gmail.com](mailto:k.trenka@gmail.com)*

Außergewöhnliche **Villa** für gehobene Ansprüche in Thalgau, **207 m<sup>2</sup>** Wfl, großzügiges Wohnambiente, Wintergarten, Galerie, historische Bausubstanz, generalsaniert, romantischer Garten. Outdoor-Pool (Meerwasser), Jacuzzi, exklusives Gartenhaus, HWB 79 kWh/ m<sup>2</sup>a.

**Baugrund** für Genießer in leichter Hanglage, **674 m<sup>2</sup>**, ideal für familienfreundliches Einfamilienhaus, aufgeschlossen, ortsübliche Bebauung, toller Ausblick, Naturlage

Gemütliches **Landhaus** in bezaubernder Grün-Ruhelage, **190 m<sup>2</sup>** Wfl, hochwertige Ausstattung, umfassend renoviert, großzügiger Garten, Doppelgarage, überdachter Freisitz gemütlicher Kaminofen, Öl-Zentralheizung, HWB 56 kWh/ m<sup>2</sup>a  
*Info: Immobilien Strobl, Hr. Ing. Mag. Friedrich Strobl, 0664/52 27 120, www.immobilien-salzburg.com*

Gemütliches **Wohnhaus mit 3 Wohneinheiten**, ca. 3 km vom Ortskern, 3 Wohnungen (**85 m<sup>2</sup>, 73 m<sup>2</sup> und 36 m<sup>2</sup>**) Grundstück rd. **1.400 m<sup>2</sup>**, 3 Garagen, Gartenhaus, Blick ins Grüne mit tollem Ausblick, umweltfreundliche E-Heizung, HWB 85 kWh/m<sup>2</sup>a  
*Info: Immobilien Strobl, Hr. Ing. Wolfgang Herzog, 0664/920 51 20, www.immobilien-salzburg.com*

## // NÄHERE INFORMATIONEN

Nähere Informationen und Auskünfte zu den jeweiligen Objekten erhalten Sie unter den oben angeführten Telefonnummern oder E-Mail Adressen. Falls auch Sie ein Miet- oder Kaufobjekt in Thalgau gratis inserieren möchten, wenden Sie sich bitte an: *Frau Eveline Bopp, Zimmer 13, [bopp@thalgau.at](mailto:bopp@thalgau.at), 06235/74 71-20*



### TECHNISCHER SACHBEARBEITER IN ARBEITSVORBEREITUNG FENSTERBAU (m/w)

*Ihre Tätigkeiten und Aufgaben:*

- Erfassung von internen Aufträgen bzw. Händleraufträgen
- technische Ausarbeitung der Aufträge bis zur Erstellung der Produktionsdaten
- Bestellung von Zubehör und Sonderartikel
- Erledigung von Reklamationen
- Erstellung von Details

*Ihr Profil:*

- abgeschlossene handwerklich-technische Ausbildung (zB Lehre als Tischler, HTL, Fachschule o. ä.)
- technisches Grundverständnis (Erfahrung im Bereich Bau/Fenster von Vorteil)
- genaue und gewissenhafte Arbeitsweise
- teamfähige, organisationsstarke Persönlichkeit
- sehr gute EDV-Anwenderkenntnisse (AUTOCAD von Vorteil)

### MONTAGEMITARBEITER FENSTERMONTAGE

*Ihre Tätigkeiten und Aufgaben:*

- Montage von Fenster und Türen

*Ihr Profil:*

- abgeschlossene Ausbildung
- technisches Grundverständnis (Erfahrung im Bereich Bau/Fenster von Vorteil)
- Führerschein B

### LAGERMITARBEITER

*Ihre Tätigkeiten und Aufgaben:*

- Wareneingangsprüfung sämtlicher Teile
- Be- und Entladen von LKWs
- Kommissionsarbeiten
- Optimierung logistischer Prozesse
- Inventurarbeiten

*Ihr Profil:*

- abgeschlossene Ausbildung
- Staplerschein
- Berufs- und Fahrerfahrung in diesem Bereich
- Verantwortungsbewusstsein und selbständige Arbeitsweise

*Bei Interesse senden Sie Ihre Bewerbung an*

*Fensterbau Salzburg GesmbH*

*Salzburger Str. 109, 5303 Thalgau*

*gl@fensterbau-salzburg.at oder wenden sich telefonisch an*

*unseren Geschäftsführer Herrn Schruckmayr 06235/7766*

### LKW-FAHRER/IN C/E UND KRANSCHN

Wir suchen ab sofort einen LKW Fahrer mit Praxis im Umgang mit LKW Ladekran auf Baustellen

*Ihre Voraussetzungen:*

- Führerschein C/E + C95
- Kranschein
- Berufserfahrung
- Zuverlässigkeit und Genauigkeit
- Selbstständiges Arbeiten

*Wir bieten Ihnen:*

Ganzjahresstelle auf Vollzeitbasis in einem Familienunternehmen zum ehestmöglichen Eintritt, Entlohnung nach Kollektivvertrag mit Bereitschaft zur Überzahlung je nach Qualifikation und Erfahrung.

*Bei Interesse senden Sie Ihre Bewerbung an:*

*Franz Lackner KG, Daniel-Etter-Straße 9, 5303 Thalgau, lackner-transporte@aon.at oder wenden Sie sich telefonisch an Klaus Lackner 0664/155 26 54*

### HEIMHELFER/IN ab sofort mit mind.

15,2 Wochenstd. in Hof und Umgebung

*Wir bieten Ihnen:*

- Betreuung von älteren und hilfebedürftigen Menschen daheim
- Professionelle Begleitung beim Einstieg in den Sozialbereich
- Ausbildung berufsbegleitend über das Hilfswerk Salzburg
- Gehalt: ab EUR 1.768,90 brutto bei Vollzeit

*Auf Ihre Bewerbung freut sich: Hilfswerk Salzburg,*

*Familien- und Sozialzentrum Henndorf:*

*Mag. Claudia Petschl, Hauptstraße 34, 5302 Henndorf*

*oder c.petschl@salzburger.hilfswerk.at*



### PERSÖNLICHE ASSISTENZ FÜR MENSCHEN MIT BEHINDERUNGEN

*Was ist Persönliche Assistenz?*

Die AssistenznehmerInnen werden zu Hause unterstützt, bei Terminen, beim Einkaufen oder in der Freizeit, und sie helfen bei vielen Dingen des Alltags wie beispielsweise bei der Körperpflege, im Haushalt oder bei der Kommunikation.

*Ziele der Persönlichen Assistenz*

sind die Stärkung der Selbstbestimmung und unabhängigen Lebensführung von Menschen mit Beeinträchtigung, nach dem Motto „Ich gestalte mein Leben selbst. Und meine Persönliche Assistenz unterstützt mich dabei.“

Die zukünftigen AssistentInnen sind bei der Lebenshilfe Salzburg angestellt, die Auswahl und die Entscheidung trifft jedoch die AssistenznehmerIn selbst.

Für einen jungen Mann mit Wohnort Thalgau, der im täglichen Leben einen Rollstuhl benötigt, stellen wir ein Team bestehend aus 6 AssistentInnen zusammen. Zusätzlich zu Tagdiensten sind auch Nacht-, Wochenend- und Feiertagsdienste zu leisten. Das wöchentliche Beschäftigungsausmaß pro AssistentIn beträgt 19 Wochenstunden. Führerschein B ist hier unbedingt erforderlich.

Die Persönlichen AssistentInnen müssen keine spezifische Berufsausbildung vorweisen, die Bereitschaft zur Teilnahme an Schulungsmaßnahmen ist jedoch erforderlich. Eine persönliche Eignung – insbesondere im Hinblick auf die Haltung zu den Prinzipien der Selbstbestimmung – ist Voraussetzung für die Ausübung der Tätigkeit.

Das nach SWÖ-KV gebührende Mindestgehalt in Verwendungsgruppe 4 auf Basis Vollzeit (38 WoStd.) beträgt Euro 1.768,90 brutto monatlich, plus Zuschläge für Sonn-, Feiertags- und Nachtdienste. Das tatsächliche Entgelt ist abhängig von anrechenbaren Vordienstzeiten.

*Wir freuen uns über Ihre Bewerbung an:*

*Lebenshilfe Salzburg gGmbH, Personal und Bildung,*

*Nonntaler Hauptstraße 55, 5020 Salzburg*

*personal@lebenshilfe-salzburg.at*

Der Reinhaltverband Fuschlsee-Thalgau sucht zur Verstärkung seines Teams eine/n **KLÄRWÄRTER/IN** für Wartungs- und Instandhaltungsarbeiten auf der Kläranlage und den Pumpwerken des Verbandes sowie zur Durchführung von Arbeiten am Kanalnetz im gesamten Verbandsgebiet.

*Wir setzen voraus:*

- Abgeschlossene Berufsausbildung vorzugsweise Elektriker, Installateur oder Bauwesen
- EDV-Kenntnisse (MS Office,..)
- Selbstständiges Arbeiten, Flexibilität, Teamfähigkeit
- Bereitschaft zur Weiterbildung (u.a. Ausbildung Klärwärter/in, etc.)
- Bereitschaftsdienst auch an Sonn-/Feiertagen in regelmäßigen Abständen
- Abgeleiteter Präsenz- bzw. Zivildienst
- Österr. Staatsbürger/in oder EU-Bürger/in

*Wir bieten* eine interessante, verantwortungs- und anspruchsvolle Tätigkeit, fundierte Schulungen, 40 Stunden/Woche, Entlohnung nach dem Gemeinde-Vertragsbesdienstengesetz i.d.g.F, Einstufung VB Entlohnungsschema HD

*Nähere Auskünfte über die Tätigkeit bzw. die notwendigen Bewerbungsunterlagen erhalten Sie bei Herrn GF Christian Winkler (06235/6632 oder 0676/842 115 600). Ihre schriftliche Bewerbung senden Sie bitte bis spätestens 10. Juli 2017 an:*

*Reinhalteverband Fuschlsee-Thalgau, Waidachstrasse1, 5303 Thalgau oder an c.winkler@rhu-fuschlsee-thalgau.at*



## LEADER-FRAUENPROJEKT PRÄMIERT

Die LEADER-Region FUMO und Frauen:Fachakademie Schloss Mondsee durften sich einer besonderen Auszeichnung erfreuen. Im Rahmen der Veranstaltung „HEIMAT. LAND.LEBENSWERT.“ in Henndorf, ein aktueller Schwerpunkt des BMLFUW und basierend auf dem Programm für Ländliche Entwicklung wurde der Geschäftsführerin der LEADER-Region Eveline Ablinger eine Ehrung zuteil. Gerühmt wurde das vorbildhafte Projekt „Frauen bewegen“, wozu auch Bundesminister Andrä Rupprechter sowie Landeshauptmann Wilfried Haslauer herzlich gratulierten.

Der zweite Durchgang des erfolgreichten Projektes für Frauen startet im Oktober 2017. Ziel ist es wieder, Frauen aus der gesamten FUMO-Region für ihre weitere persönliche Entwicklung – sei es auf ehrenamtlicher, politischer, wirtschaftlicher oder sozialer Grundlage – stärken und begeistern zu können. **Die Bewerbung ist von 01. Juli bis 17. September möglich, der Durchgang startet schließlich im Oktober 2017. //**

## Willkommen im Kosmetik Studio *WohlGefühl* Thalgau

Seit Anfang Februar betreibt die Thalgauerin Astrid Weiser das im Ortskern liegende kleine, aber entzückende Kosmetik Studio WohlGefühl.

Das Einzelunternehmen beschäftigt sich in erster Linie mit der Kosmetik als Wohlfühlbereich.

„Wichtig ist, mir Zeit zu nehmen für Sie, dass Sie sich wohlfühlen und entspannen können und mit einem WohlGefühl nach Hause gehen!“

Zu den Anwendungen im Wohlfühlbereich gehören z.B. Moor- und Heupackungen, Ölungen, Pantai Herbal Belle Visage, Pantai Luar kühlende Wickel und wärmende Wraps, Gesichtsmassagen und Lymphdrainagen. Darüber hinaus reicht das Angebot von klassischer Kosmetik (z.B. Aknebehandlungen) bis hin zu Pedicüre, Manicüre und Waxing.



*Nach der Lehre zur Kosmetikerin und Fußpflegerin sammelte ich 14 Jahre lang berufliche Erfahrung, absolvierte weitere Ausbildungen in „Kosmetik und Gesundheit“ und bildete mich stetig in themenverwandten Bereichen fort.*

*Und auch nach mittlerweile 14 Jahre Tätigkeit macht mir die Arbeit mit und für Menschen immer wieder großen Spaß! Ich freue mich schon sehr auf Ihr Kommen!*

**Termine bitte nur nach telefonischer Vereinbarung!**

Franz Schoosleitner Str.12 | 5303 Thalgau | +43 (0)650/4959421 | wohlgefuehl@astridweiser.at | www.astridweiser.at



## 4 NEUE FLACHGAUER TAFEL-SPONSOREN AUS THALGAU!

Bei vielen Salzburger Familien reicht das Geld nicht mehr, um Dinge des täglichen Lebens zu bezahlen. Die FLACHGAUER TAFEL hilft.

Qualitativ einwandfreie, aber überschüssige Lebensmittel werden im regionalen Handel abgeholt und von aktuell rund 150 freiwilligen MitarbeiterInnen an wirtschaftlich benachteiligte Menschen aus der Region um 1,- Euro pro Einkauf verteilt. Betroffene ThalgauerInnen können sich dabei entweder an die Ausgabestelle in Eugendorf oder in Faistenau wenden.

**Zusätzliche freiwillige Mitarbeiter (ca. 5 h/Monat) werden speziell als (Bei-)Fahrer dringend gesucht.**

Um die laufenden Betriebskosten zu decken, ist der Verein auf Unterstützung angewiesen. Für das Lieferauto in Faistenau konnten nun 4 Thalgauer Firmen als neue Sponsoren gefunden werden.

**WIR BEDANKEN UNS VON GANZEM HERZEN BEI:**  
Malerei Tomsits | Fensterbau Heuberger | die planerei | A. Ebner Int. Transporte.

**Weitere freie Werbeflächen auf dem Lieferfahrzeug sind noch zu haben. Infos unter [www.flachgauertafel.at](http://www.flachgauertafel.at) oder unter [office@flachgauertafel.at](mailto:office@flachgauertafel.at) //**



## // NÄHERE INFORMATIONEN

**IHRE ANSPRECHPARTNERIN:**

Dr. Danielle Bidasio,  
Tel: 0664/2544450  
[d.bidasio@frau-und-arbeit.at](mailto:d.bidasio@frau-und-arbeit.at)  
**Vereinbaren Sie einen Termin mit mir!**

**ORT: Gemeindeamt Thalgau, 1. Stock**  
**TERMINE: Freitags, 09.00 – 12.00 Uhr**  
**14.7.; 01.9.; 22.9.; 20.10.; 01.12.'17**  
**Die Beratung ist kostenlos!**

## FRAU & ARBEIT

FRAUENSERVICESTELLE UND VIELES WIRD MÖGLICH!

Immer wieder treten Situationen und Lebensphasen auf, wo Frauen Veränderungen bewältigen und sich beruflich neu orientieren müssen, z.B. bei Jobverlust oder Krankheit, bei finanziellen Nöten oder wenn das bisherige nicht mehr passt. Da ist es gut, eine Anlaufstelle zu haben, die mit Information und Beratung weiterhilft

**WIR BERATEN SIE JETZT AUCH IN IHRER NÄHE!**

Es ist uns wichtig, dass Sie vor Ort die Möglichkeit erhalten, sich über erste Schritte Richtung Arbeitsmarkt zu informieren. Frau Dr. Danielle Bidasio ist Psychologin und Trainerin und verfügt über langjährige Erfahrung im Bereich Arbeitsmarkt.

**IHRE ANLIEGEN KÖNNTEN SEIN:**

- Sie möchten wieder in den Beruf einsteigen und suchen Unterstützung bei der Planung ihrer beruflichen Zukunft?
- Sie wollen sich beruflich (neu) orientieren?
- Sie suchen Wege bei der Vereinbarkeit von Beruf und Familie?
- Sie benötigen Tipps für Ihre Bewerbung?
- Sie wollen sich selbständig machen?

Die ersten Blumen blühen schon - wie auch bei unserer Thalgauer Kräuterschnecke bei der Ortseinfahrt. Vielen Dank an Brigitte und Klaus Salzmann für die Gestaltung.

Die wärmeren Temperaturen locken viele hervor und es freut uns, mitteilen zu können, dass die Wanderwege in Thalgau von den Thalgauer Vereinen alle kontrolliert und diverse Ausbesserungsarbeiten getätigt wurden. Ein großes Dankeschön an alle Mitwirkenden! Somit steht nichts im Weg, die schöne Natur rund um Thalgau zu erkunden und zu genießen.

Der Tourismusverband wünscht allen GemeindegängerInnen und UrlauberInnen in Thalgau einen erholsamen Sommer und gute Unterhaltung mit den verschiedensten Veranstaltungen. //



## DER SOMMER IST IM ANMARSCH!

## FASCHINGSGAUDI 2017

Hunderte Nürinnen und Narren haben sich am Faschingdienstag am Marktplatz eingefunden, um die Faschingszeit gebührend zu verabschieden. Bei Spiel und Spass ging es lustig zu. Die BesucherInnen konnten an einer Stockbahn ihr Können im Stockschiessen beweisen, Geschicklichkeit war gefragt beim Papierflieger werfen oder beim Nageln, und beim Zündhölzer pusten kam manch einer ganz schön ins Schwitzen! Beim Tourismusverband musste man seine grauen Zellen ein bisschen anstrengen, um beim Wissen um

Thalgau Punkte sammeln zu können. Weniger Wissen, dafür mehr Einschätzungsvermögen war gefragt, um die Menge an Kleingeld zu erraten, die vor der Raika postiert war. Aber die Faschingstreibenden nahmen alles mit viel Humor und ganz nach diesem Motto ging dann die Siegerehrung beim Santnerwirt über die Bühne. Die zwölf Besten bekamen tolle Preise, die von verschiedensten Betrieben in Thalgau gespendet wurden. Der gelungene Nachmittag fand dann beim Hausball beim Betenmacher seinen Ausklang. //





**BLUT SPENDEN - LEBEN RETTEN  
HELPEN AUCH SIE BITTE MIT!**

**MITTWOCH, 06. SEPTEMBER 2017  
VON 16.00 - 20.00 UHR**

**IN DER POLYTECHNISCHEN SCHULE THALGAU**





**TOURISMUSVERBAND THALGAU**  
Marktplatz 4 | 5303 Thalgau

Tel.: 06235/7350  
E-Mail: info@thalgau-tourismus.at  
www.thalgau-tourismus.at

DER TOURISMUSVERBAND INFORMIERT ÜBER DIE TÄTIGKEITEN IM VERGANGENEN JAHR.

### ÜBERBLICK ÜBER DIE AUFGABEN EINES TOURISMUSVERBANDES LAUT LANDESRECHT SALZBURG:

- die Organisation des Tourismus im Ort, vor allem die Führung einer Geschäfts- und Informationsstelle
- die Betreuung der Gäste, insbesondere durch Information, Unterhaltung und Gestaltung von Freizeitaktivitäten
- die Mitgestaltung des Angebotes in den Tourismusorten durch eigene Initiativen und durch Koordination der vielen Einzelangebote
- die Schaffung und Führung von Tourismuseinrichtungen und -anlagen, sowie die Beteiligung an solchen
- die Erstellung von Konzepten für die Entwicklung des Tourismus
- die Werbung und die Verkaufsförderung für den Tourismus sowie Koordination des Verkaufs
- die Förderung und Erhaltung von Kultur und Landschaft
- die Förderung der wirtschaftlichen Infrastruktur (Ortsmarketing)

### TÄTIGKEITEN TVB THALGAU (JUNI 2016 - JUNI 2017)

Organisation von verschiedenen Veranstaltungen:

- 24.6.'16 | Weinfest vor der Volksschule
- Sommer '16 | Via Culinaria 4 Kids in der Hundsmarktmühle
- Juli/August '16 | Platzkonzerte mit der TMK Thalgau
- 15.8.'16 | Straßentheater „Bezahlt wird nicht“ mit der Feuerwehr Thalgau
- 26.-28.08.'16 | Fallschirm Weltcup mit Gewerbeausstellung
- 18.09.'16 | Bauernmarkt mit den Bäuerinnen und Bauern
- 26.-27.11.'16 | Adventmarkt am Pfarrhof
- 07.01.'17 | Neujahrskonzert mit dem Ensemble „Kiss“
- 28.02.'17 | Faschingsgaudi am Marktplatz
- 11.06.'17 | Marktfest am neu gestalteten Marktplatz

### ALLGEMEINE TÄTIGKEITEN IM JAHRESVERLAUF:

- Meldewesen und Statistik für die Gemeinde
- Veranstaltungseingabe auf der Gemeinde Homepage und Koordination, Jahreskalender
- Durchführung von Ausschusssitzungen, JHV, Vermieterstammtisch
- Gästeinformation, Gästeehrungen
- Zusammenarbeit mit Salzburg Land Tourismus für verschiedenste Marketingaktivitäten

- Bauernherbstkoordinator für den Flachgau mit SLT
- Betreuung und Koordination der Wanderwege
- Betreuung der Langlaufloipe am Thalgauerg inkl. Verkauf der Loipis
- Marketing (Homepage, Gastgeberverzeichnis)
- Betreuung und Darstellung der Vermieter und Gastronomen in Thalgau
- Zusammenarbeit und Unterstützung der Vereine und vieles mehr

Das vergangene Jahr war sehr turbulent mit dem Austritt aus dem Tourismusverband Fuschlseeregion, aber mittlerweile ist Thalgau nach außen hin gut präsentiert. Seit 01.01.2017 ist die neue Homepage fertig, in deutscher und englischer Sprache. Gerne sind alle ThalgauerInnen eingeladen, dazu Anmerkungen zu machen bzw. auch neue Beiträge zu liefern. Ebenfalls druckfrisch ist die neue Infobroschüre Thalgau – das Tor zum Salzkammergut. Hier kann sich der Urlaubsgast über die einzelnen Unterkünfte, Gastronomiebetriebe, Sehenswürdigkeiten, Wanderwege, Aktivitäten usw. informieren. Die Infobroschüre liegt ab sofort im Tourismusbüro auf.

Aktualisiert wurde auch die Gästemappe, die bei den Vermietern aufliegt und zahlreiche Informationen für die Urlauber bereit hält.

Die Zusammenarbeit mit Salzburg Land Tourismus läuft gut und Thalgau ist auch ohne Fuschlseeregion in der Werbung und bei verschiedensten Marketingaktivitäten über die SLT dabei.

Am 04. Mai wurde eine Veranstaltung zum Thema „TVB Thalgau – Neue Wege“ abgehalten und einige konkrete Wünsche festgehalten, die jetzt umgesetzt werden sollten – wie zum Beispiel ein Wochenmarkt oder der Wunsch, dass an jedem Tag mittags ein Gasthof offen haben soll oder auch Packages für Tagestouristen zu erstellen. Der Tourismusverband freut sich auf die kommende Zeit und ein Miteinander für Thalgau. //

### TOURISMUSVERBAND THALGAU UND POSTPARTNER

Alexandra Benkirane | Johann Haslacher | Anita Speigner  
Christina Reiter | Birgit Betzler

# VERANSTALTUNGEN TOURISMUS- VERBAND



## MUSIKWOCHENENDE 27. BILDUNGSWOCHE:

- 06. Juli - 19.30 Uhr - K3 Saal  
*Ein Abend der Erinnerung - Willitsch Movie präsentiert Konzertausschnitte mit Plainsong*
- 07. Juli - 21.00 Uhr - Freilichtbühne der Volksschule  
*Konzert mit „Plainsong“*
- 08. Juli - 21.00 Uhr - Freilichtbühne der Volksschule  
*Konzert mit „Danny & the Bad Rats“*

## PLATZKONZERTE AM MARKTPLATZ:

- Beginn 20.00 Uhr
- 12. Juli
- 19. Juli - *gemeinsam mit dem Trachtenverein D'Wartenfelser*
- 26. Juli - *Ersatztermin Trachtenverein*
- 02. August
- 09. August
- Für Speis' und Trank sorgt Landgasthof Santner!

## STRABENTHEATER AM MARKTPLATZ:

- 11. August - 17.00 Uhr - „Der Vorname“ -  
*Eine Gesellschaftskomödie von Matthieu Delaporte und Alexandre de la Patellière, inszeniert von Georg Clementi*
- Für Speis' und Trank sorgt die Feuerwehr Thalgau! //

# Thalgauer Wochenmarkt

Um den neu gestalteten Marktplatz zu beleben, möchten wir gerne einen Wochenmarkt einführen. Wir bitten alle Interessenten - Betriebe, Vereine, Bauern, Krämer, Marktfahrer und alle, die sich vorstellen könnten, hier mitzuwirken, sich im Tourismusbüro zu melden.  
**06235/7350 oder [info@thalgau-tourismus.at](mailto:info@thalgau-tourismus.at)**



## Vinum TALAGOVA 2017

**FREITAG, 07. JULI  
AB 17.00 UHR AM  
MARKTPLATZ THALGAU**

**LIVE MUSIK**  
mit dem „GrubingerDuo“<sup>33</sup>  
aus Thalgau  
und ab 21.00 Uhr auf der  
Freilichtbühne mit „Plainsong“

**EINTRITT € 5,00 INCLUSIVE EINEM  
WEINGLAS ZUM DEGUSTIEREN**

DIE VERANSTALTUNG FINDET BEI JEDER WITTERUNG STATT  
VERANSTALTER: TOURISMUSVERBAND THALGAU, +43 6235 7350, WWW.THALGAU-TOURISMUS.AT

wir heben wieder ab!

## THALGAU: WELTCUP

im fallschirm-zielspringen

fr. - so., **8.-10. SEPT. 2017**  
sportplatz thalgau

SalzburgerLand  
Thalgau  
Red Bull

Weitere Infos unter:  
[www.thalgau-tourismus.at](http://www.thalgau-tourismus.at)

# KALENDER 2017



## Juni

- 27.06. | 19.00 Uhr | DI  
**INFORMATIONSBEND PHOTVOLTAIK-BÜRGERBETEILIGUNGSANLAGE SONNENKRAFTWERK THALGAU**  
Gemeindeamt  
Gemeinde Thalgau

## Juli

- 01.07. | 10.00 - 14.00 Uhr | SA  
**KOSTENLOSER FAHRRADCHECK**  
Marktplatz Thalgau  
Gemeinde Thalgau
- 01.07. | SA  
**KLETTERMEISTERSCHAFT**  
Kletterturm VS Thalgau  
Alpenverein Thalgau

- 06.07. | 20.00 Uhr | DO  
**PRÄSENTATION „WILLITSCH MOVIE“ MIT KONZERTAUSCHNITT VON „PLAINSONG“**  
K3 Saal  
Salzburger Bildungswerk Thalgau

- 07.07. | 17.00 Uhr | FR  
**WEINFEST „VINUM TALAGOVA“**  
Marktplatz  
Tourismusverband

- 07.07. | 20.30 Uhr | FR  
**20 JAHRE FESTIVAL KONZERT: „PLAINSONG“**  
Freilichtbühne  
Salzburger Bildungswerk Thalgau

- 08.07. | 20.30 Uhr | SA  
**20 JAHRE FESTIVAL KONZERT: „DANNY & THE BAD RATS“**  
Freilichtbühne  
Salzburger Bildungswerk Thalgau

- 08.07. | 20.17 Uhr | SA  
**KONZERTPIANISTIN BILIANA TZINLIKOVA**  
Kulturkraftwerk oh456  
WAKUUM

- 09.07. | 19.30 Uhr | SO  
**THEATER: „EIN ENGEL KOMMT NACH BABYLON“**  
Hundsmarktmühle  
Kultur- und Museumsverein  
Die Hundsmarktmühle

- 12.07. | 20.00 Uhr | MI  
**PLATZKONZERT**  
Marktplatz  
TMK Thalgau

- Ab 13.07. bis 07.09. | 18.00 Uhr  
DO bis SO  
**NORDIC WALKING**  
Treffpunkt Stockhalle  
Info und Anmeldung bei Andrea:  
0664/63 63 805  
Kneipp Aktiv Club Thalgau  
**Weiter auf der nächsten Seite >>**

---

15.07. | 20.30 Uhr | SA  
**THEATER PREMIERE  
„SEIN ODER NICHTSEIN“**  
Freilichtbühne  
Theater Thalgau

---

19.07. | 20.00 Uhr | MI  
(Ersatztermin 26.07.)  
**PLATZKONZERT ZUSAMMEN MIT  
DEM TRACHTENVEREIN  
D´WARTENFELSER**  
Marktplatz  
TMK Thalgau

---

20.07. | 09.00 bis 11.30 Uhr | DO  
**MALEN MIT RUTH  
F. KINDER VON 6 – 10 JAHREN**  
Atelier Ruth Pölzleitner  
Info und Anmeldung bei Ruth:  
06235/72 63  
Kneipp Aktiv Club Thalgau

---

21.07. | 20.30 Uhr | FR  
**THEATER „SEIN ODER NICHTSEIN“**  
Freilichtbühne  
Theater Thalgau

---

22.07. | 20.30. Uhr | SA  
**THEATER „SEIN ODER NICHTSEIN“**  
Freilichtbühne  
Theater Thalgau

---

25.07. | 20.30 Uhr | DI  
**THEATER „SEIN ODER NICHTSEIN“**  
Freilichtbühne  
Theater Thalgau

---

26.07. | 20.00 Uhr | MI  
**PLATZKONZERT**  
Marktplatz  
TMK Thalgau

---

28. & 29.07. | 20.30 Uhr | FR und SA  
**THEATER „SEIN ODER NICHTSEIN“**  
Freilichtbühne  
Theater Thalgau

## August

---

01.08. | 20.30 Uhr | DI  
**THEATER „SEIN ODER NICHTSEIN“**  
Freilichtbühne  
Theater Thalgau

---

02.08 | 20.00 Uhr | MI  
**PLATZKONZERT**  
Marktplatz  
TMK Thalgau

---

03. & 04.08. | 20.30 Uhr | DO und FR  
**THEATER „SEIN ODER NICHTSEIN“**  
Freilichtbühne  
Theater Thalgau

---

06.08. | 09.00 Uhr | SO  
**TAG DER BLASMUSIK**  
Marktplatz  
TMK Thalgau

---

Ab 07. bis 09.08 | MO bis MI  
**ACTION ADVENTURE CAMP**  
für Kinder von 7 bis 16 Jahre  
Hundsmarktmühle  
Info und Anmeldung bei Georg:  
0664 / 28 23 788  
Alpenverein Thalgau

---

09.08. | 20.00 Uhr | MI  
**PLATZKONZERT**  
Marktplatz  
TMK Thalgau

---

11.08. | 17.00 Uhr | FR  
**STRAßENTHEATER**  
Marktplatz  
Tourismusverband Thalgau

---

14.08. | 14.00 bis 17.00 Uhr | MO  
**KRÄUTERBÜSCHERL BINDEN**  
Seniorenwohnheim  
Kneipp Aktiv Club Thalgau

---

15.08. | 09.00 | DI  
**KRÄUTERBÜSCHERL WEIHE**  
Pfarrkirche Thalgau  
Kneipp Aktiv Club Thalgau

---

19.08. | 14.00 Uhr | SA  
**„GROAMAT“ PARTY**  
Wasenmoos  
Schober Perchten Pass

## September

---

01.09 | FR  
**DISCOPARTY**  
Stockhalle  
Landjugend Thalgau

---

02.09. | 20.00 Uhr | SA  
**LANDJUGENDBALL**  
Stockhalle  
Landjugend Thalgau

---

08. bis 10.09. | FR bis SO  
**FALLSCHIRMWELTCUP**  
Sportplatz und Marktplatz  
Tourismusverband Thalgau

---

15.09. | 19.30 Uhr | FR  
**KONZERT: CHANSONS  
„WENN DAS ALLES IST“**  
Hundsmarktmühle  
Kultur- und Museumsverein  
Die Hundsmarktmühle

---

15. und 16.09. |  
FR ab 17.00 und SA ab 09.00 Uhr  
**KINDERKLEIDERMARKT**  
Turnhalle NMS  
Kinderfreunde Thalgau

---

29.09. | 20.00 Uhr | FR  
**DISCOPARTY**  
Stockhalle, Tiafatoia

---

29.09. | 20.30 Uhr | FR  
**20 JAHRE FESTIVAL KONZERT  
MIT AD VANDERVEEN &  
KERSTEN DE LIGNY**  
Hundsmarktmühle  
Salzburger Bildungswerk Thalgau

---

30.09. | 20.00 Uhr | SA  
**KEMMT´S EINA IN D´STUBM**  
Stockhalle, Tiafatoia

## Oktober

---

06.10. | 19.30 Uhr | FR  
**KONZERT: SOLO ACOUSTIC  
GUITAR MIT SIMON WAHL**  
Hundsmarktmühle  
Kultur- und Museumsverein  
Die Hundsmarktmühle

---

08.10. | 13.00 bis 17.00 Uhr | SO  
**KUNSTHANDWERKSTAG**  
Hundsmarktmühle  
Kultur- und Museumsverein  
Die Hundsmarktmühle

---

13.10. | 20.00 Uhr | FR  
**TIAFATOIA SINGABENDE  
BEIM WIRT**  
Landgasthof Santner  
Tiafatoia

---

Ab 17. bis 21.10. | DI bis SA  
**50 JAHRE LUFTGEWEHR  
SPORTSCHIEßEN**  
Volksschule  
Sportschützenverein Thalgau

---

19.10. | 19.30 Uhr | DO  
**SZENISCHE LESUNG:  
„ALTE LIEBE“**  
Hundsmarktmühle  
Kultur- und Museumsverein  
Die Hundsmarktmühle